



Uitgever : Uitgeverij Amigoe N.V.
Drukker : Rotaprint N.V.
Hoofdredacteur : Norbert Hendrikse
Kantoren Aruba : Nassaustraat 110 tel. 4333
Bonaire : Entrepot 153A tel. 4222
Curaçao : Scherpenheuvel z/n tel. 37200
St. Maarten : Winkelcentrum Colon tel. 25376
Papergarden tel. 2283

AAN OPVOEDINGSTAKEN OUDERS MAG NIET GETORND WORDEN

Europees hof stelt Deense regering voorlopig in gelijk:

Seksonderricht rechtmatig

STRAATSBURG. — Het Europese hof voor de rechten van de mens in Straatsburg heeft gisteren het oordeel uitgesproken, dat onderricht in de „sekskunde” bij het openbaar onderwijs in Denemarken rechtmatig is. De rechters hebben evenwel tegelijkertijd gewaarschuwd voor „misbruik” van het seksonderricht en de Deense staat de verplichting opgelegd, ervoor te waken, dat aan de opvoedingsrechten van de ouders geen afbreuk gedaan wordt. Het oordeel van het Europese hof voor de rechten van de mens is ook van betekenis voor West-Duitsland, aangezien voor het hoge hof voor grondwetszaken in Karlsruhe twee soortgelijke zaken aanhangig zijn. Er zijn namelijk klachten ingediend door ouders tegen het seksonderricht aan openbare scholen in Hamburg en in de Westduitse deelstaat Baden-Wuerttemberg. De Deense wet op het seksonderricht houdt in de ogen van de Europese rechters „geen poging in tot indoctrinering” en evenmin een aanbeveling tot een bepaald seksueel gedrag.

De uitspraak van het Europese hof in Straatsburg is gedaan naar aanleiding van bezwaren, ingediend door drie Deense ouders, die de Deense staat verwijten, door zijn schoolwet van 27 mei 1970 en in het bijzonder door de praktijk van het seksonderricht zelf het recht van de ouders te negeren „de opvoeding en het onderwijs van hun kinderen in overeenstemming met de eigen religieuze en wereldbeschouwelijke opvattingen te waarborgen”.

Het recht tot opvoeding van de ouders uit artikel 2 van het eerste aanvullende protocol bij de Europese conventie voor de rechten van de mens wordt naar het oordeel van het Staatsburgse hof niet geschonden, omdat de ouders de mogelijkheid blijft, hun kinderen „voor te lichten en raad te geven” en zij zodoende „de natuurlijke opvoedingstaken bij hun kinderen kunnen vervullen”.

Het gerechtshof stelt vast, dat de Deense wet op het seksonderricht in de eerste plaats ten doel heeft, „de leerlingen te informeren om hen in staat te stellen, met anderen rekening te houden en niet zichzelf of anderen uit louter onwetendheid in moeilijk-

heden te brengen”. Hoewel het hier om morele overwegingen gaat, heeft de staat toch in het openbaar belang de wet op het seksonderricht uitgevaardigd en de grenzen van het opvoedingsrecht van de ouders niet overschreden.

Deze fouten zijn evenwel in de onderhavige gevallen door het hof niet geconstateerd.

Tot dit resultaat kwamen de Europese rechters met zes stemmen tegen één. Eenparig daartegen zijn door de rechters de beweerde schendingen van het recht op privé- en gezinsleven, alsmede op gedachten-, gewetens- en gondsdienvrijheid te zamen gesproken.

Met hun klacht bij het Europese hof tegen seksonderricht aan Deense openbare scholen, wilden de betrokken ouders niet zozeer de wet op het seksonderricht aanvechten, dan wel de praktijk van het onderwijs. Bepaalde schoolboeken vinden deze ouders pornografisch van aard.

De gewaakte schoolboeken, films en ander onderwijsmateriaal zijn door het Europese hof niet onderzocht, omdat de ouders verzuimd hebben, tevoren de nationale rechtbanken te raadplegen.

Rapport over ramp uitgebracht

Kritiek op beleid en personeel van DWEP

WILLEMSTAD. — De eilandsraadsleden van Curaçao hebben dezer dagen het rapport ontvangen dat door een speciaal daartoe benoemde commissie was opgesteld i.v.m. de problemen welke dit jaar hebben geleid tot een totale verlamming

van de water- en energieproductie bij de DWEP en het eilandgebied over de aanhouding. De commissie heeft in het rapport niet geschroomd om de indirecte en directe oorzaken van het gebeuren aan te wijzen

en tevens de personen en instanties welke hiervoor verantwoordelijk gesteld kunnen worden. Voorts heeft de commissie het gehele gebeuren geplaatst tegen de achtergrond van de beleidsvoering van de eilandelijke overheid in de

laatste tien jaar. De commissie stelt dat de ramp gezien moet worden tegen een kwantitatief en kwalitatief steeds slechter wordend productie-apparaat en in de loop der jaren fatale verslechtering van het personeelsbestand.

Het in onder deze omstandigheden ten kosten van alles water moeten produceren leidde tot een crisis — en de daardoor ontstane panieksituatie — tot een reeks foutieve handelingen in het productie-apparaat welke handelingen met meer armslag en betere leiding voorkomen hadden kunnen worden.

In een brief aan de raad zegt het BC dat hoewel het huidige college een radicale wijziging in het door de commissie gesignaleerde zwakke beleid heeft gebracht door het treffen van drastische maatregelen, niettemin de continuïteit in het bestuur als principe erkend moet worden en het verleden niet als een erfenis onder voorrecht van boedelbeschrijving kan worden aanvaard.

Belangrijk is dat ingrijpende maatregelen zijn getroffen om van een slecht onderhouden fabriek met een tekort aan productie-capaciteit en gekwalificeerd personeel een modern en efficiënt apparaat te maken. Ook de commissie heeft blijkbaar vertrouwen in de maatregelen die getroffen werden om in de toekomst een dergelijke ramp te voorkomen, aldus het BC. Tenslotte zegt het BC zich ervan bewust te zijn dat de voorgenoemde maatregelen niet van de ene dag op de andere gerealiseerd kunnen worden. Pas na de installatie van de tweede verdampers van 8500 kub. meter in maart 1978, waarvoor reeds goedkeuring van Nederland is verkregen, kan de watervoorziening van Curaçao gegarandeerd worden omdat dan pas een grote productie-eenheid, voor service uit bedrijf genomen worden zonder dat de watervoorziening van het eiland nadelig wordt beïnvloed.

TOKIO. — De Chinese volksrepubliek heeft met succes haar zevende kunstmaan in de ruimte gebracht, zo heeft het Chinese persbureau Nieuw China bekendgemaakt.

WILLEMSTAD. — De Antilliaanse dames-softbalploeg die zich in San Salvador CONCACAS-kampioen tituleerde keerde gisteravond op Curaçao terug, waar hen een groots ontvangstende deel viel. Amigoe brengt op pag. 6 een fotoreportage hiervan.

Vandaag



GED. DE PAULA
...niet benaderd voor versiering...

- * DWEP-rapport hekelte beleid en personeel p.1
- * Seksonderricht in Denemarken rechtmatig p.1
- * VLB eist deelname in spellingscommissie p.2
- * Regering akkoord met overname OGEM p.3
- * VLC hekelte programma UNESCO-conferentie p.3
- * TOTT wil problemen met taxichauffeurs uitpraten p.5
- * Nisbett (PPA): MEP weet niet waarover men praat p.5
- * Caracasbaai door catastrofe ontstaan p.10
- * Staten gaat akkoord met garantiestelling Beachclub hotel p.1

NEW YORK STEAK

Antilliaanse
tanker in brand

La Parrillada
su restaurante favorito

IZMIR. — De 85.000 ton metende en onder Antilliaanse vlag varende olietanker Globe Carolina staat in de haven van Izmir in brand en is door de bemanning verlaten. Turkse havenautoriteiten maakten bekend dat een opvarende wordt vermist en dat er een gewonde is. De brand brak uit in de machinekamer toen men bezig was de 48.500 ton olie over te pompen naar de raffinaderij van Ipraz bij Izmir, 80 km oostelijk van Istanbul. Op dat moment was ongeveer een kwart van de tanks leeg. In verband met het gevaar voor de haven en de raffinaderij is het schip onmiddellijk naar open zee gesleept, gevolgd door brandweerboten. Later werd meegedeeld dat men het vuur onder controle heeft en dat pogingen worden gedaan het schip te behouden. Het gevaar dat de tanker zou ontploffen achtte men uiterst gering.

GENEVE. — Premier Ian Smith van Rhodesie heeft zich vandaag weer bij de in Geneve plaatsvindende conferentie over de toekomst van zijn land gevoegd. Hij is meer dan een maand afwezig geweest.

Nederlandse justitie niet zeker van greep op Menten

DEN HAAG. — Er is een serieuze kans dat de van oorlogsmisdaden verdachte Pieter N. Menten begin volgende jaar binnen het bereik van de Nederlandse justitie komt. Dit heeft minister van Agt verklaard in Bern, na overleg met zijn Zwitserse ambtgenoot Kurt Furgler. Weliswaar kan Menten niet worden uitgeleverd, omdat zijn misdaden voor de Zwitserse wetgeving reeds verjaard zijn, maar wel kan hij worden uitgeleverd. Furgler heeft Van Agt zoveel mogelijk informatie over Menten en zijn daden verzocht. Op grond van deze gegevens zal de Zwitserse regering beslissen of hij wordt uitgeleverd.

Bij zijn vertrek naar Zwitserland zei de Nederlandse bewindsman verheugd te zijn over de aanhouding van de Blaricumse miljonair, maar hij voegde daar aan toe: „We weten

nu waar Menten zit, maar hij is nog niet in Nederland”.

Mocht de Zwitserse regering Menten uitwijzen, dan is dat op basis van een besluit van de bondsraad van 1965. Dit besluit is gebaseerd op de bescherming van de binnenlandse en buitenlandse veiligheid en van de onafhankelijkheid en neutraliteit van Zwitserland.

Menten, die maandagavond in hotel Illusten in Uster in het kanton Zuerich werd aangehouden, probeerde dinsdag alsnog een mogelijke vervolging te ontlopen door een buisje met slaaptabletten in te nemen. Onmiddellijk nadat de politie dit ontdekte werd hij naar een ziekenhuis overgebracht en werd zijn maag leeggepompt. Hij zal vermoedelijk over twee dagen het ziekenhuis weer mogen verlaten. Hij stond in het

hotel ingeschreven als de Ierse grootgrondbezitter Minton.

Politiek Den Haag reageerde verheugd over de aanhouding. VVD-fractievoorzitter Wiegelt stuurde een telegram aan Hans Knoop, de hoofdredacteur van het weekblad Accent, die maandag de recherche tipte over de verblijfplaats van Menten. Ook woordvoerders van de andere partijen spraken hun waardering uit voor het werk van Knoop.

Hans Knoop zelf, die samen met twee Nederlandse rechercheurs bij de aanhouding aanwezig was, zei bij zijn terugkeer op Schiphol, dat de „zaak-Menten” hiermee nog lang niet van de baan is. „Er zal een aantal mensen in Nederland niet zo blij zijn met de aanhouding. Denk maar eens aan de tipgever”, aldus Knoop.

Een van de twee rechercheurs,

AGENDA CURAÇAO

Scherpenheuvel z/n
Postbus 577
Telefoon 37200
Giro 44000

ABONNEE-SERVICE

Verzoeken om nabezorging en melding van klachten bij de bezorging tel. 37270 maandag tot en met vrijdag tot 18.00 uur en zaterdag tot 17.00 uur.

ABONNEMENTEN

Aanvragen abonnementen en opname adreswijzigingen: tel. 37200.

INCASSO

Betalingen kunnen plaatsvinden via de incasseerder of per bank of giro (44000).

ADVERTENTIES

Informaties over tarieven e.d. tel. 37200.

NACHTDIENST EILANDSGENEESKUNDIGE V.W.B. HET 3DE DISTRIKT: (vanaf 18.00 uur) dokter J. Arendzen, tel.: 88484.

WIT-GELE KRUIS: Santa Maria 17, tel.: 82947; maandag t/m vrijdag geopend van 07.30-12.00/13.30-17.00 uur; Zr. Kuyt neemt waar van 06.00-07.30 uur op tel. 36776; van 17.00-06.00 heeft zuster Magdalena, tel.: 38337 de wacht.

BOTICA'S (NACHTDIENST): Otrabanda: Otrabanda, tel.: 25634; Punda: Wilhelmina, tel.: 12380.

BOTICA BANDABOU: geopend van maandag t/m vrijdag van 08.00-19.00 uur en zaterdag van 09.00-16.30 uur.

CINE-TRUCK: Hedenavond te St. Willibrordus en morgenavond te Tera Corra.

DIVERSEN KATH. MIJLITAIRBIBLIOTHEEK: 20.00 uur.

CCC: 19.00-21.30 expositie Colombiaanse kunstenaars Koninginnelaan, Emmastad.

DONDERDAG DIVERSEN LUCHTPOSTSLUITING: 10.00 voor New York; 13.30 voor Europa - postkantoor; 11.00 voor Europa - hulppostkantoor Plesmanhouthaven. (sluiting van aangetekende stukken enz. geschiedt 1 uur vóór sluiting).

MOBIELE BANK: 09.00-09.45 te Buena Vista (oost); 09.45-10.30 te Santa Maria t/b kerkhof; 10.45-11.30 te Seroc Fortuna/Steekoraal; 11.30-12.30 te Buena Vista (westzijde) t/h rik. school; 14.00-15.00 te Brevengat t/h BC; 15.00-15.45 te Zuid Bonam.

OPENBARE BIBLIOTHEEK UITLEENBIBLIOTHEEK EN STUDIEZAAL (Joh. van Walbeekplein 13) maandag, woensdag en vrijdag van 10.00-12.00/14.00-20.00 uur; dinsdag van 14.00-20.00 uur; donderdag gesloten en zaterdag open van 09.00-13.00 uur.

JEUGDBIBLIOTHEEK: (Joh. van Walbeekplein): maandag, woensdag en vrijdag van 10.00-12.00/14.00-18.00 uur; dinsdag van 14.00-18.00 uur; dond. gesloten en zaterdag open van 09.00-12.00 uur.

BUREAU VOOR LEVENSEN GEZINSMOEILIJKEHEDEN: (Pietermaai 23, tel. 12358 en 12473) openingstijden maandag t/m vrijdag van 07.30-12.00/13.30-17.00 uur.

WETENSCHAPPELIJKE BIBLIOTHEEK: Openingstijden van maandag, dinsdag, woensdag en vrijdag van 09.00 tot 12.00 en van 14.00 tot 18.00 uur; donderdag van 09.00 tot 12.00 en van 14.00 tot 20.00 uur en zaterdag van 09.00 tot 12.00 uur.

DOCUMENTATIECENTRUM VOLKS Kunst: "Zikiza": Geopend op werkdagen van 08.00-11.30/14.00-16.30 uur, Roodeweg 7-A.

TENTOONSTELLING Gallery RG: (Keukenstraat

VLB eist deelname in zg Spelling-cie

KRALENDIJK — Naar aanleiding van een verklaring van gedeputeerde Papa Statius aan de Amigoe over het aanwijzen van enkele mensen in de spellingscommissie, die het bestuurscollege moet adviseren inzake de spelling, heeft de VLB een persverklaring uitgegeven. Welke mensen gevraagd worden kan de gedeputeerde niet zeggen en hij weet ook nog niet of de VLB uitgenodigd wordt. Dit is een zaak, die de VLB ten eerste verbaast. Is zij niet de instantie die in zaken het onderwijs betreffende dient te worden gehoord, vraagt de VLB zich af. Iets wat tot nu steeds is gebeurd, waardoor de verstandhouding tussen de gedeputeerde en de VLB goed is. De VLB verwacht ook nu niet anders dan een redelijke vertegenwoordiging in deze commissie, die nu in het leven geroepen wordt naar aanleiding van een brief van de staten, waarin aan de eilandgebieden toestemming verleend wordt om een professionele spelling te nemen, waarmee men kan gaan experimenteren om de invoering van het Papiamentu op de basisscholen voor te bereiden. Een zaak dus die de VLB zeker aangaat en niet alleen de VLB maar ook de andere onderwijsinstanties van Bonaire. Nu komt hier nog bij, aldus de VLB dat de spellingcommissie tevens de commissie wordt die de bestudering van de invoering van het Papiamentu op de scholen als opdracht krijgt. Met andere woorden: het wordt spellinginvoering Papiamentu commissie. Deze commissie dient te komen met een totaalplan voor het onderwijs. De VLB is namelijk van mening

20B): Openingstijden van maandag t/m zaterdag van 10.00-12.00/16.00-17.30 uur; donderdag de gehele dag gesloten.

TELECURAÇAO: 16.30 kinderurtje; 16.52 Water world; 17.15 Mundo de juguetes; 17.45 Barata de Primavera; 18.10 pa un Corsow mas feliz; 18.20 wild wild world of animals; 18.35 dept. pa desarrollo publico; 19.00 Entre Brumas; 20.00 Miguwa Ned; 20.00 pap. news; 22.30 Culture en opvoeding; 22.50 Whiskers world.

RADIO KORSOW FM: 18.00 FM aktueel; 18.10 Kwist wel kwist niet; 18.55 En nu naar bed...; 19.00 keihard gekaperleuter; 20.00 Indisch progr.; 21.00 luister even; 22.00 lichte muz. tot sluiting.

DONDERDAG: 08.00 licht gevarieerd progr.; 09.00 Nos artistas y artistas nan int.; 10.00 muziek voor de huisvrouw; 11.00 grote orkesten spelen bekende werken in het lichte genre; 12.00 ned. progr.; 14.00 reprise; 15.00 nos artistas nan na stereo; 15.30 pa nos muchanan; 16.30 op de teenertoe; 17.00 rustige muziek.

CORRESPONDENT W. van der Hoeven, Bernhardweg 6B, tel. 8051. BEZORGING: Entrejol 153A, tel. 4222. POLITIE: 8000 HOSPITAAL: 8350 of 8445 BRANDWEER: 8222.

DIVERSEN SPORT

SCHAAKCLUB BONAIRE: 20.00 Schaken - BC Nikiboko.

VOLLEYBALL: 20.00 Statuutbeker: Galligan vs RVS (Bkl.dames); RGM vs Terremoto - (B. kl. heren).

DONDERDAG DIVERSEN OPENBARE BIBLIOTHEEK:

van maandag t/m vrijdag open van 08.00-12.00/15.00-18.00 uur.

BON. MUSEUM (oude politiewacht): openingstijden: maandag, woensdag en vrijdag van 08.00-12.00 uur en zaterdag van 09.00-13.00 uur.

SPEELTUIN maandag t/m vrijdag van 16.30-18.00 uur geopend voor kinderen van 4-12 jaar.

BIBLIOTHEEK te Ludovicusschool.

LUCHTPOSTSLUITING: 15.45 voor aangetek. stukken; 16.00 voor gewone stukken - voor Curaçao en Aruba - postkantoor Kralendijk. (n.b. alle post, bestemd voor het buitenland, gaat via Curaçao).

dat de invoering van het Papiamentu een onderdeel dient te vormen van een algehele onderwijsvernieuwing. De invoering dient een algehele vernieuwing in te luiden, die de nadruk legt op de versterking van identiteit en die gelijke kansen schept voor de leerlingen. Deze commissie dient met een plan te komen voor langere termijn. Een plan waarin duidelijk is vastgelegd waar we in de toekomst met ons onderwijs naar toe moeten. In dit plan dienen volgens de VLB alle aspecten van het onderwijs aan de orde te komen en op zeer korte termijn moet hiermee begonnen worden. In dit alles behoren de leerkrachten vanzelfsprekend volledig te participeren. Vandaar dat de VLB, als verantwoordelijke onderwijsinstantie, als vertegenwoordiger van de leerkrachten, eist in deze zaak betrokken te worden. De VLB neemt het niet als de spellinginvoering Papiamentu commissie gaat bestaan uit niet-onderwijsmensen. Het moet een commissie worden, waarin de onderwijsinstanties (P.D.B., Schoolbesturen, oudercommissies en VLB.) zitting hebben. Een andere zaak, aldus de verklaring, die de VLB nog steeds bezig houdt is de zaak van de kleuterleidsters. Bij de minister van Onderwijs heeft de VLB de noodzaak van een B. cursus een Applikatiecursus naar voren gebracht. De minister zegde meteen na de statenvergadering hierover met het bestuurscollege van Bonaire te zullen praten. De VLB hoopt, aldus de persverklaring, dat dit nog deze week gebeurt en dat het door het onderwijscongres niet op de lange baan wordt geschoven, aangezien deze cursussen voor zowel de kleuter- als de basisscholen van Bonaire van uitermate groot belang zijn.

HEER BOMMEL EN DE ZONNIGE KIJK



8689



8689. — Heer Bommel rolde de heuvel af, totdat hij in een kuil terecht kwam en daar versuft bleef liggen. Maar al spoedig kwam er beweging in het dorre lover en langzaam rees hij op uit het gebladerte, dat hem omgaf. Maar ach, wat zag hij er uit. Builen en blauwe plekken ontsierden zijn trekken, en zijn jas hing hem in rafels om de tors. Het was duidelijk, dat hij geheel uitgeschud was, en het is dan ook geen wonder, dat hij zich bitter begon te beklagen over het gedrag van de heks en Wispel. Maar de laatste was het daar niet mee eens. „Je was onzichtbaar, dat heb ik zelf gezien”, verzekerde het ventje. „Maar het moet uitgewerkt zijn. Jammer hoor; het werkte eerst zo

goed. Hier, neem deze tak. Hij heeft een sterke tagel, die je kan stunen bij het lopen”. Heer Ollie begreep, dat verder beklag geen zin zou hebben. Hij rees dan ook kreunend overeind en de tak als kruik gebruikend, strompeld hij het woud uit in de richting, die het ventje hem wees. Het bleek een korte weg te zijn, want al spoedig begon er meer daglicht tussen de stammen door te dringen, en daarna kwam ook de bostrand in het zicht. Het toeval wilde, dat de markies de Cantecler net op dat moment die plek passeerde. Hij was gereed gekomen met het plukken van champignons, en begaf zich nu naar huis, gevolgd door een knecht, die de oogst droeg.



PAUL VLAANDEREN



Organisatoren Non profit toko:

Buurtbewoners zelf moeten meewerken

KRALENDIJK — Dinsdagavond hield het bestuur van de Toko non profit een vergadering voor de pers in het vakbondgebouw van de gezamenlijke vakbonden van Bonaire. De woordvoerder de heer Ady Everts gaf in het kort een uitleg van het doel en werken van de Toko non profit. Men verkoopt eens per maand in een bepaalde bario in het buurtcentrum levensmiddelen, die in de eerste levensbehoefte voorzien en tegen een veel lagere prijs verkocht worden dan in de supermarkts op Bonaire. De volgende Toko zal gehouden worden op 11 december in het buurtcentrum Noord di Salinja en het bestuur van de Toko non profit doet een beroep op de

bewoners van deze bario om bij te dragen aan de Toko. De Toko zal gehouden worden op deze Toko. Op donderdagavond 9 december zal er s avonds om acht uur een vergadering gehouden worden in het buurtcentrum van Noord di Salinja waar aan alle geïnteresseerden van deze en andere bario's een uitleg gegeven zal worden van het doel van deze organisatie. Het bestuur hoopt dat velen zullen komen om deze vergadering bij te wonen en dat de mensen uit deze bario zelf zich beschikbaar zullen stellen om mee te helpen bij de uitvoering van de Toko in Noord di Salinja op 11 december. Op het ogenblik wordt er door 10 vrijwilligers

van de verschillende vakbonden geholpen bij de Toko. Het is de bedoeling dat de bewoners van de bario's zelf deze Toko's gaan leiden. Wanneer de samenwerking van dien aard is zoals men hoopt en verwacht voor het komende jaar dan ligt het in de bedoeling om iedere maand in elke bario een Toko te houden. De organisatoren van Toko non profit benadrukken nogmaals, dat deze organisatie op geen enkel winstbejag uit is en alleen en uitsluitend werkt ten behoeve van de kleine man, die iedere week weer opnieuw moet zien rond te komen van een klein salaris.

van reclamefilm

KRALENDIJK — Het Goto Meer met de flamingos vormde vorige week onder meer het werkterrein van een Venezolaanse filmploeg, die reclamefilms voor het Venezolaanse sigarettenmerk Astor maakte. De filmploeg verbleef ruim een week op Bonaire. Het Goto-meer met enkele flamingos een saffisch en een roeiboetje, waren de achtergrond voor de film.

KRALENDIJK — De Vakbond leerkrachten Bonaire (VLB) ontving dinsdagmiddag een telegram van de minister-president. In het telegram wordt de vakbond uitgenodigd voor een bespreking over de indexering op 17 december aan twee uur 's middags te Curaçao.

ANGELO
MINI SHOP
"EL BOUTIQUE DE LA MODA"
Gratis Uw pantalon op maat gemaakt
MADUROSTRAAT 9 - TEL. 13448

VREUGDENHIL'S

"Cash 'n' carry"

SCHUBAPPELWEG DOMINGUITO SPECIAL'S

"N. ZEALAND" STRIPLOIN (SOLOMO)	Cf. 6,75 PER KILO
ROASTBEEF HELE	Cf. 5,30 PER KILO
DOGFOOD "SONNY BOY"	Cf. 20,00 PER DOOS VAN 48 stuks van 15 oz.

VERDER GROTE SORTERING BISCUITS, SNOEP, VLEESWAREN, VIS-PRODUKTEN IN FAMILY PACKS VERKRIJGBAAR....

WIJ ZIJN VERHUISD NAAR DE ACHTERZIJDE VAN HET GEBOUW EN HEBBEN NU EEN GROTERE SORTERING...

TEVENS 3 KASSA'S ZODAT U SNEL GEHOLPEN WORDT...

Hertz

heeft een wagen voor elke beurs!

Diverse modellen Engelse en Amerikaanse Fords, V.W.'s, Buggies en Safari's Honda Civics, Mazdas, Datsung en Lancers. Keuze uit ook airconditioned autos.

Bonaire Trading Company (EN)
telefoon 8300

Heit Souvenir Bonaire

affil: El Globo Camera
affil: Kan Jewelers
Visit and take photo at **HEIT'S** private MINI-ZOO

INDUSTRIAL POWER INPO N.V.

BONAIRE N.A.
Electrical contractors

(DE)

Electrical Installations
Airconditioning
Plumbing & Roofing
PHONE: 8364
Breedstraat - Kralendijk

BONAIRE BAZAAR

Wilt u BONAIRE goed leren kennen?
Neem dan een tour met de **BONAIRE BAZAAR** SIGHTSEEING TOURS

Beit u eens Bonaire Trading Company

8300 (EN)

Er zijn Noordelijke en Zuidelijke toern, zelfs ook naar Nederland en Washington. Minimum 2 personen.
Speciale tarieven voor groepen.

"CONFERENTIE IS HERHALING UNESCO-RAPPORT"

Cova: niet in overeenstemming met opzet

VLC hekelt programma van Unesco-conferentie

WILLEMSTAD. — „Als men de UNESCO-conferentie die van 10 tot en met 12 december in de Antillean Ball-room van het Curacao Hilton-hotel wordt gehouden bekijkt vanaf een gezichtspunt van de eerste opzet van de minister van Onderwijs, mej. Faustina Frank, dan is dit niets anders dan een farce. De eerste opzet was nl. te discussiëren over het UNESCO-rapport en met alternatieven komen. De bewindsvrouw van Onderwijs was toen de mening toegedaan dat men genoeg gepraat heeft over de situatie in het onderwijs en dat men nu moet komen tot acties om de problemen in het onderwijs op te lossen. In dit opzicht correleert de inhoud en het programma van de conferentie niet met de opzet”, aldus de voorzitter van de Vakbond van Leerkrachten Curacao, VLC, Errol Cova, vanmorgen in een telefonisch vraaggesprek met de Amigoe. Volgens de onderwijsvakbond-voorzitter heeft niemand de VLC ervan kunnen overtuigen wat het nut zal zijn van de samenwerking met de UNESCO-deskundigen die hun gedachten reeds op papier hebben gezet. „Het zal dan weer een herhaling worden van hetgeen reeds in het rapport is verwerkt, met een uitleg van de procedure die men gevolgd heeft om tot dit rapport te komen”. Aldus de voorzitter van de VLC.

Cova: „Als de UNESCO-experts een taak toebedeeld moesten krijgen omdat zij eenmaal op het eiland waren dan geloof ik dat het veel beter zou zijn geweest om deze mensen met allerlei groeperingen die met het onderwijs te maken hebben te laten spreken om zo het rapport eventueel uit te diepen”. De VLC, zei hij, gelooft dat men bij deze werkwijze veel meer aan de UNESCO-deskundigen zou hebben gehad en dat zij (de UNESCO-experts) met de indruk weggaan dat men metterdaad een bijdrage heeft geleverd aan ons onderwijs.

Volgens Cova zullen deze UNESCO-deskundigen, die hij „internationale diplomaten” noemde, nooit hun ontevredenheid publiekelijk uiten. Maar er bestaat geen twijfel dat zij niet tevreden kunnen zijn over de gang van zaken op de Antillen, omdat de UNESCO zelf bij het organiseren en het adviseren van dergelijke evenementen bijzonder veel nadruk legt op de voorbereidingen, vooral over de inhoud daarvan en dit is niet gebeurd.

CC-raad akkoord

met grondaankopen

WILLEMSTAD — De centrale commissie van de Curacaose eilandsraad staat positief tegenover de voorstellen van het BC om een aantal percelen grond aan te kopen tegen verschillende prijzen. Het gaat om stukken grond te Vredenberg, Matancia en in het stadsdistrict.

Henriques (NVP-U):

Voorzichtig met

optimisme over

belastingen

WILLEMSTAD — Eilandsraadslid Harold Henriques van de NVP-U heeft vanmorgen bij de begrotingsbehandeling er voor gewaarschuwd voor overdreven optimisme m.b.t. de opbrengst van de loon- en inkomstenbelasting voor volgend jaar. Rekening moet b.v. worden gehouden met het wegvallen van twee grote bedrijven namelijk Rockwell en Texas Instruments.

Hij vroeg het BC een specificatie van de f.55 miljoen welke op de begroting is opgevoerd als opbrengst aan loonbelasting voor het komende jaar met een verdeling naar lopende belasting en achterstallige belasting. Het is duidelijk stelde hij dat indien de achterstallige belasting een groot deel uitmaakt van dit bedrag, wij over enkele jaren weer met een groot tekort op de begroting zitten.

Hij wees erop dat het BC zelf stelt dat pas in 1980 de achterstallige belasting zal zijn ingehaald. Hij vroeg hoeveel het BC volgens de betalingsregelingen denkt te innen in de komende jaren tot 1980.

ingezet; echter belangrijker voor de conferentie moet de inhoud zijn. „Als men bekijkt dat men drie hoofdthema's moet behandelen in groepsdiscussies nl. kleuter- en basisonderwijs, besluitvormingsproces en voertaalproblematiek. Bovendien is er in het programma negen subthema's aangegeven.

Volgens de VLC-leider moeten de resultaten van de drie groepen besproken worden, anders heeft de groepsdiscussie geen zin. Deze plenaire discussie, ging hij verder, gebeurt op zondagmiddag waarvoor men slechts tweeënhalf uur heeft uitgetrokken om over al deze thema's te discussiëren. De enige oplossing, meende hij, is dan ook een zeer strenge discussie-leider in de plenaire vergadering die tot taak krijgt de zo belangrijke onderlinge plenaire discussie af te kappen i.p.v. te bevorderen. Dit brengt met zich mee dat de plenaire discussie aan waarde inboet.

Tot slot zei hij dat de onderwijsvakbond morgenavond acht uur een discussieavond houdt voor de leden om over het rapport van de UNESCO te discussiëren. De bijeenkomst wordt gehouden in Loge Vergenoegen te Rust & Burgh.

Verzoek garantie naar Staten

Regering akkoord met overname Ogem

WILLEMSTAD — De regering heeft gisteren met het BC van Curacao overleg gepleegd over de plannen welke er bestaan voor de overname van de Ogem. Daarbij werd in principe akkoord gegaan met het voorstel dat de regering de Staten zal benaderen voor een garantie voor een lening van veertig miljoen gulden welk bedrag benodigd is voor de overname. De regering heeft wel een aantal vragen gesteld aan het BC betreffende de overname welke op een voor de regering bevredigende wijze beantwoord moeten worden.

Naar de Amigoe heeft vernomen heeft het BC op 3 december een brief met de garantie-aanvraag per koerier naar de raad van ministers gestuurd, welke brief op een of andere wijze is zoekgeraakt zodat een kopie van de brief aan de premier moest worden overhandigd. Met de regering heeft het BC ook een akkoord bereikt over het opzeggen van de concessie met de Ogem. Het BC was van mening dat formeel gehouden moest worden aan de opzegtermijn van zes maanden - de concessie loopt per 30 juni volgend jaar - af - doch de deskundigen van het Land vonden dat niet nodig was. In overleg met de juridische

Hij zei dat de VLC vorige week heeft besloten samen met de andere onderwijsvakbonden aan de conferentie mee te doen. Dit om een duidelijk standpunt t.a.v. het rapport kenbaar te maken tegenover vooral de daar aanwezige ouders.

Sprekende over het programma van de onderwijsconferentie zei Cova dat dit in de gauwigheid is opgesteld in opdracht van de minister van Onderwijs die deze conferentie in ieder geval door wil laten gaan. De VLC is ervan overtuigd dat de organisatie wel goed zal zijn, omdat dit gedaan is door een stel mensen van het departement van Onderwijs die zich helemaal hiervoor hebben

BC niet benaderd door handel voor versiering

WILLEMSTAD — Het BC is dit jaar niet benaderd door de Kamer van Koophandel of de Vereniging Bedrijfsleven Curacao m.b.t. het verlenen van medewerking voor de versiering en verlichting van de binnenstad in verband met de kerstdagen. Dit heeft de gedeputeerde van Toerisme, de heer G. de Paula, vanmorgen in een commentaar aan de Amigoe meegedeeld.

In een commentaar aan de pers had de voorzitter van de K.v.K., de heer Victor Abady, gisteren kritiek geleverd op gebrek aan medewerking van de zijde van de eilandsoverheid bij het versieren van de binnenstad. Gedeputeerde De Paula gaf te kennen dat ook het eilandsbestuur het belang van een fraaie binnenstad inzien niet alleen voor handel en bedrijfsleven maar van de gehele gemeen-

schap. Om die reden worden daarom door het eilandsbestuur hoge kosten gemaakt voor de verfraaiing van de binnenstad, en zijn deze dagen de gevels van de Handelskade verlicht.

De gedeputeerde zei het jammer te vinden dat de reparatie van de schipbrug die jaarlijks met de december-feestdagen wordt verlicht nog niet gereed is. DOW heeft momenteel een plan in studie om de vaste oeververbinding voor de feestdagen te verlichten. Terugkomend op de verklaring van de heer Abady zei de heer De Paula dat er inderdaad in het verleden een moeilijkheid was geweest met de betaling van een declaratie voor medewerking aan de versiering van de binnenstad, maar dat was door hem rechtgetrokken en hij had daarvoor zelfs een dankbrief van de VBC ontvangen.

Benzineprijs

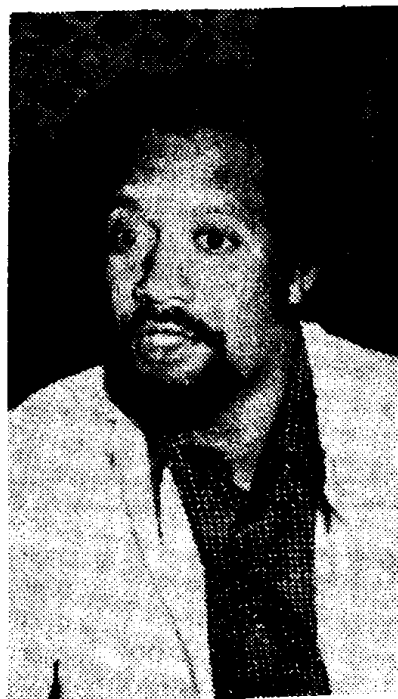
in buitenland

omlaag

WILLEMSTAD — Naar de Amigoe heeft vernomen heeft de minister van Economische Zaken nog geen beslissing genomen inzake het verzoek van Shell Curacao n.v. om de verkoopprijs van benzine aan de pompen en van LPG-gas te mogen verhogen.

Inmiddels is de benzineprijs in een aantal landen waaronder Nederland verlaagd in verband met het zakken van de noteringen op de vrije markt. Dit wordt veroorzaakt door een groot aanbod van produkten vanuit de Sovjet-Unie en een koerswijziging van de dollar. In tal van landen zijn er extra grote voorraden ruwe olie aangelegd i.v.m. de verwachte prijsverhoging van de OPEC-landen. In Nederland is de prijs van super verlaagd met twee cent, dieselolie is gezakt met 1,3 cent, petroleum met 1,4 cent en huisbrandolie met 1,2 cent.

Avond met Stanley Cras: inzinking met uitschieters



Tante Da. Heel de schrijvende onrechtvaardigheid van een veronachtzaamd mensenleven bracht Stanley Cras ontroerend op het toneel.

Opeens was er spanning in de zaal en dat inspireerde hem dermate, dat Tante Da een ontroerend stuk voordrachtskunst werd.

Met een andere programmamakeuze had Stanley Cras wellicht a priori het publiek meer kunnen boeien. Nu was er na de pauze geen samenhang in het programma. Bij een thematische programmering had het publiek op zijn minst de spanning gekend van hoe verschillende schrijvers over eenzelfde onderwerp dachten. Maar, zoals gezegd, de omgeving maakte het brengen van een literair programma wel erg moeilijk. Opvallend was ook dat er vrijwel geen jongeren aanwezig waren. Terwijl wel aan alle voorwaarden daartoe voldaan was: een Antilliaans programma, gebracht door een Antilliaan, in een omgeving waar drempelvrees geen rol hoeft te spelen. Of zou het feit dat het een Nederlandstalig programma is, hen ervan weerhouden hebben naar Roxy te gaan? Dat zou jammer zijn, want Tante Da alleen al, heeft mij geen enkel ogenblik het gevoel geven een verloren avond te hebben. Maar tussen Dili-gentia en Roxy is wel een afstand. Stanley Cras heeft die niet altijd weten te overbruggen. Misschien begrijpelijk, wel jammer.

B. JOS DE ROO.

ANGELO
MINI SHOP
A DE LUCA

"EL BOUTIQUE DE LA MODA"

Reserveer NU Uw kostuum voor de feestdagen.

MADUROSTRAAT 9 - TEL. 13449

V.D. Veen hekelt

passiviteit bij

acquisitie

WILLEMSTAD — Eilandsraadslid P.v.d. Veen(DP) heeft vanmorgen bij het begin van de begrotingsbehandeling kritiek geleverd op de wijze waarop het BC acquisitie in het buitenland doet voor het aantrekken van bedrijven.

Volgens hem komen de "booklets" met fraaie fotos en teksten over Curacao die verstuurd worden niet verder dan de secretaresses van de concerns welke worden benaderd die ze weer schenken aan koffiejuffrouws en bodes om mee naar huis te nemen om de kinderen er een plezier mee te doen. De regeringen en bestuurscolleges in het verleden trokken er zelf op uit om de betrokken industrieën te interesseren, aldus P.v.d. Veen, en beperkten zich niet tot "passieve acquisitie".

KNSM in

Caribia express

WILLEMSTAD — In aansluiting op het bericht over de maidentrip van het pas gebouwde containerschip Caribia express kan nog gemeld worden, dat in dit container-project van regelmatige diensten tussen Europa en het Caribische gebied en Midden-Amerika ook de KNSM samenwerkt. In totaal zijn er vier scheepvaart-ondernemingen bij deze zogenaamde Carol-dienst betrokken en wel de KNSM, Hapag Lloyd, Harison line en de CGM.

Met Uw familie, vrienden
samenrelatie of personeel
dineren in december?

Voortreffelijk idee!

Laat het ons voor U
versorgen.

Voor inlichtingen 36291-36073

Bistroelle
Restaurant

Jeugdige dief

aangehouden

WILLEMSTAD — Op dinsdagmorgen, omstreeks kwart voor elf, drong de 15-jarige scholier D.F. een woning aan de Stoppelweg binnen. Hij werd echter door de bewoonster ontdekt en vluchtte de woning uit. Nadat de jongen verdwenen was, bleek de bewoonster dat een portemonnaie met inhoud verdwenen was.

Zij gaf e.e.a. meteen door aan de Centrale Post. Deze op haar beurt gaf onmiddellijk een algemeen opsporingsbericht door aan alle politiepatriouilles. Enkele minuten daarna hield de recherche de verdachte aan ter hoogte van Berg Domi. De portemonnaie had hij inmiddels al weggegooid, doch het geldsbedrag had hij bij zich. Op zijn aanwijzing werd de portemonnaie in de mondi teruggevonden. De K.Z.P. ontfermde zich over de jongen.

Eilandgebied

weer opgelicht

WILLEMSTAD — Op dinsdagmiddag, omstreeks drie uur, is door de recherche aangehouden en ingesloten als verdacht van verduistering in dienstbetrekking de 28-jarige eilandsambtenaar L.E. Het betrof twee cheques ter waarde van fl. 6000,- toebehorende aan het eilandgebied Curacao.



toneelvereniging
STUDIO
presenteert
blijspel

VEERTIG KARAAT
regie: Herman Broesterhuizen

op 4, 10 en 11 december
in Centro Pro Arte

Kaarten à f.6,- verkrijgbaar bij Zuikertuintje,
Mensing Strada, V.G.K.S. en C.P.A. (10-12 en 4-6
uur).

RODE KRUIS
prijs der kaarten f. 15,-.

f. 500 cash elke dag!

de winnaar van 7 December

j.l. was: M. CARMELA

Cartagenastraat 20.

Voor elke f. 25,- die U besteedt aan Philips artikelen in een van de zaken waar Philips verkocht wordt dingt U mee naar de dagelijkse f. 500,- cash prijs. Elke avond, maandag t/m zaterdag, wordt er een winnaar tijdens het nieuws van TeleCuracao om 7.55 bekend gemaakt. 27 December wordt de BONUS prijs verloot - 2 tickets naar Amsterdam per KLM.



PHILIPS

Buitenlanders uit Boeroendi gezet

BOEJOEMBOERA — De autoriteiten van Boeroendi hebben 14 buitenlanders uitgewezen. Het betreft zes Belgen, twee Zwitsers, twee Grieken, twee Malinezen, een Portugees en een Ismailiet. De veertien worden uitgewezen omdat zij zich zouden hebben schuldig gemaakt aan corruptie, belastingfraude en menging in binnenlandse aangelegenheden. Dit heeft het radiostation Boejoemboera bekendgemaakt.

De radio meldde dat het zakenmensen betrof die onder andere verdovende middelen aan de jeugd verkochten en handelden in pornografisch materiaal. Zij zouden ook de economie van het land geschaad hebben. Dit is de eerste uitwijzing van buitenlanders sinds president Jean-Baptiste Bagaza op een november de macht overnam. Boeroendi is een voormalige Belgische kolonie in centraal-Afrika.

Israel stopt opgravingen op Tempelberg

JERUZALEM — De politiek omstrede opgravingen die Israëlische archeologen de afgelopen negen jaar bijna onafgebroken hebben gedaan op de Tempelberg in Jeruzalem zijn voorlopig gestaakt. De leider van het onderzoek op de Tempelberg, professor Benjamin Mazar, zei dat het werk niet om politieke, maar uitsluitend om wetenschappelijke redenen is gestaakt. De UNESCO heeft de opgravingen herhaaldelijk gekritiseerd omdat zij het Arabische karakter van de oude stad zouden aantasten. Van Israëlische zijde is verklaard dat men de pauze wil gebruiken om de talrijke vondsten te bestuderen en meer inzicht te krijgen in de 24 eeuwen geschiedenis van Jeruzalem. De Tempelberg, berg Moria in de bijbel, was in de oudheid de plaats van de tweede tempel. Nu staan er de twee grote moskeeën, El Aksa en Omar. Het was overigens niet de tempel, de vesting, die een joods heiligdom.

Special Demonstration and Consultation

by
BEAUTY EXPERT

on
SATURDAY
this week at
**BOTICA
ARUBA**

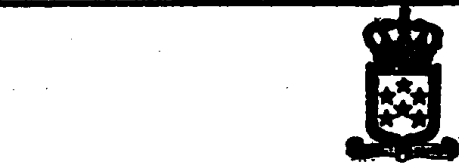
from 9.30 - 12.30

**HELENA
RUBINSTEIN**

scientific creams
will beautify and
protect your skin.

Special products
for young skins
and for more
mature skins.

**DO NOT MISS
THIS
OPPORTUNITY!**



De Wnd. Inspecteur der Belastingen op Aruba, deelt hierbij aan de inhoudingsplichtigen (werkgevers) mede, dat de benodigde formulieren voor de Loonbelasting voor het belastingjaar 1976 en 1977 afgehaald kunnen worden op het kantoor van de Inspectie der Belastingen te Oranjestad vanaf 13 december 1976.

De inhoudingsplichtigen (werkgevers) in San Nicolas kunnen hun formulieren afhalen op het Hulpkantoor te San Nicolas vanaf 13 december 1976 t/m 17 december 1976.

Na bovengenoemde data kunnen de formulieren uitsluitend op het belastingkantoor in Oranjestad afgehaald worden.

De Wnd. Inspecteur der Belastingen
M. F. BOOI

EXCLUSIEF EN SFEERVOL INTERIEUR

Voor luxe decoratieve wandbekleding ontvingen wij weer een grote partij wallpanelling, een prachtsortering in vele kleuren en houtsoorten, nu ook weer in de originele echte teak en walnoot. Kies uit onze enorme collectie voor een werkelijk exclusief interieur. U kunt bij ons terecht van 7 tot 12 en 1.30 tot 4.30 maandags t/m vrijdags. Voor dit jaar is dinsdag 21 december onze laatste werkdag, dus plaats Uw bestelling tijdig.



BOUWMAATSCHAPPIJ ARUBA N.V.
Druivenstraat 10 - Dakota
Tel. 1275 - 1276 - 1277

HOLIDAY GIFT GUIDE

LINDT chocolade
DROSTE
Chocolade Kerst artikelen
Dietetic voor de lijn
Haagse Hopjes
Speculaas
Sardines - Kaas enz. enz.

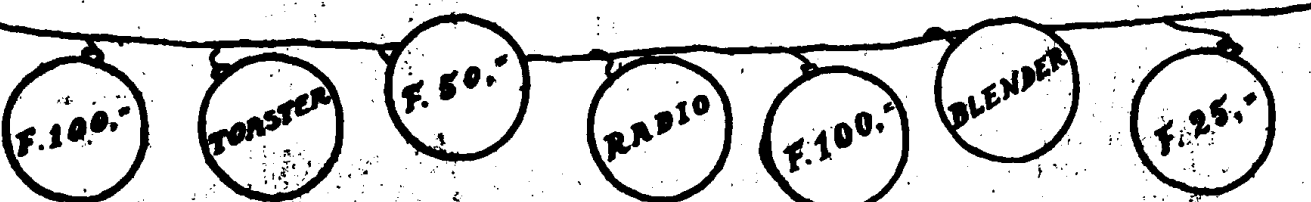
TIO PEPE sherry
SANGRIA in fles of blik
OLD PARR - J & B Whiskey
SIGAREN Henry Wintermans
Don Diego - Dutchmasters

Alle soorten wijnen enz.

HARMS BROTHERS

L. B. Sakthelvd 17

Oranjestad



KUNT U PRIKKEN, PRIK DAN MEE. DE KNALPRIJZEN VALLEN UIT DE LUCHT BIJ

HAGEMEYER HANDEL MIJ

U aankopen boven f. 50,- maakt U automatisch kans Uw knalprijs te winnen!

BOVENDIEN **15%** Korting op cash aankoop
(behalve airconditioners)

KOOP NU UW: ijskast, wasmachine, fornuis, kleuren- of zwart/wit televisie, stereo-apparaat, stofzuiger, menggrinder, e.a. huishoudelijke artikelen.

BIJ

HAGEMEYER HANDEL MIJ

Fergussonstraat 114 - Dakota - Telefoon 1617

EN PROFITEER VAN 15% KORTING EN EEN MOOIE KNALPRIJS!
GEDURENDE DECEMBER OOK OP ZATERDAG GEOPEND TOT 12 UUR.

Besteed Uw bonus goed

Op 18 december ontvangen wij een nieuwe
zending van **TOYOTA** waaronder:

TOYOTA COROLLA

TOYOTA CELICA

TOYOTA CORONA

TOYOTA HILUX

TOYOTA COROLLA LIFTBACK. (new)

Vraag vrijblijvend inlichtingen en proefrit
bij
UW TOYOTA DEALER
GARAGE COSTA ARUBA

BREA NA BENEFICIO DI ACCION DI PASO ASISTENCIA SOCIAL NOORD

NUMBERNAN GANADOR:

1. 1004
2. 1554
3. 3957
4. 2098
5. 2699
6. 2856
7. 3723
8. 3684
9. 2605
10. 2773
11. 2312
12. 1788
13. 2861
14. 2566

STUTTGART — In de West-duitse stad Stuttgart is voor het eerst een elektronisch reken-apparaat voor blinden gedemonstreerd, waarmee tweemaal zo snel kan worden gewerkt als met het gebruikelijke Braille-apparaat.

TE KOOP

Zeer rustig gelegen op goede stand

WOONHUIS te

Pierre Corneillestraat 1 - Oranjestad
1390 M2 erfpacht

4 slaapkamers - 3 badkamers - ruime voor- en achterporch etc.

Vrijwel onmiddellijk opleverbaar

Prijs: NAF. 120.000,-

MEET SPOED TE HUUR GEVRAAGD:

Appartement in of rondom Oranjestad met tenminste 1 slaapkamer voor echtpaar zonder kinderen.

Huurprijs tot Fl. 200,- per maand.



Paardenbaanstraat 10

Tel. 3980

Where to go where to dine and where to entertain yourself

December 8 & 9
at 8.30 p.m.

"SUDDEN DEATH"

Robert Conrad

Don Stroud

ACTION
IN ENGLISH

ENTRANCE: FL. 2.00
ADMISSION: 18 YRS

**Aruba Sheraton
Hotel & Casino**
WORLD WIDE

ELAINESTRATOS
9-21 Dec

REMBRANDT ROOM
9:15 p.m. Show. Except on
Wednesdays (B.B.Q. night).
**LOUIS AND HIS OR-
CHESTRA**
DIABLO BAR Midnight
Show. Except on Wednes-
days (B.B.Q. night).
**LOUIS AND HIS OR-
CHESTRA**, and **DED-
EALAVIE COMEDY**.
For reservation call our
Maitre D. Donat. Ext. 230

**ARUBA
CARIBBEAN
hotel**

CINTHIA WHITE
Gourmet Restaurant.

For all reservations
call tel. 2250 - ext. 191.
9.00 p.m. - 11.30 p.m.

"LE PETIT BISTRO"
The Caribbean's
finest French

**Tamarijn
beach hotel**

dancing with
T.B.H.-FOUR

Tuesday
MOVIE
AROUND THE
POOL
9.00 p.m.

SUNSET HAPPY
HOUR
from 5.30 p.m. to
7.00 p.m.
All drinks \$ 0.85
plus service charge.

Free snacks.
See you at the
GUNUCUBAR

Americana Aruba
Hotel and Casino

ALBERTO RUCHI
Dinner show in
STELLARIS SUPER CLUB
8.00 p.m. nightly
Saturday 8.30 p.m.
Every Monday B.B.Q.
Midnight show in
LE CLUB
also dancing nightly
with
"SUPER NOVA"
accompanied by
RUBEN LOBO &
his body soul
ORCHESTRA

**Holiday Inn
Aruba**

HOWARD BEDER
PALM BEACH ROOM
Showtime 9:00 p.m. & 10:00 p.m.
dancing with
CESAR LOPEZ ORCHESTRA
EL TORO LOUNGE
dancing until 2:00 a.m.
Made by CARMELO HEYER
and
LAS ESTRELLAS
PALM BEACH ROOM
Show open for
PIZAS AND CREPES
from 11:00 p.m. - 2:00 a.m.

AGENDA ARUBA

Losse nummers van de Amigoe op Aruba zijn dagelijks verkrijgbaar in Oranjestad bij: Refresqueria van Zepp-Wever, INGRID, La Fama, La Popular en Piet Soda Fountain, Edwins Drive-In te Savaneta, Nicolas Store, De Wit Store in Divi-divi, Manchebo, Sheraton-hotel en Aruba Caribbean-hotel, Van Dorp, Americana Aruba-hotel en Holiday Inn Drugstore.

Kantoor: Nassaustraat 110.

Telefoonnummers:

Alle afdelingen:
4333 - 4334 - 4325.

Kantooruren:

werkdagen 08.15-12.00
14.00-17.30
zaterdag 08.15-10.00

Kantooruren voor spoedgevallen:

Tel. 1639 - 2950 - 3855

Taxicentrale: 24 uur per dag,
tel. 2116 of 1604.

Politie in alle gevallen:

Tel. 4555.

FATUM

De Nederlanden van 1845

verzekert 't wel... en goed.

TELEFOON 4888

Nationale Nederlanden

BIOSCOPEN

ORANJESTAD

DE VEER: 20.30 The adventure of sherlock holmes smarter brother. (14jr)

RIALTO: 20.00 seventheen (18 jr)

BALASHII

DRIVE INN: 20.30 Sudder death (18jr)

SAN NICOLAAS

PRINCIPAL: 20.30 Lucky lady (14 jr) (14 jr).

DIVERSEN

KIWANIS

19.30 bijeenkomst - Trocadero.

DONDERDAG

DIVERSEN

VRACHTSCHIP

Belval-vert. KNSM.

LUCHTPOSTSLUITING:

14.30 voor New York postkantoor; 08.00 voor Europa; 16.30 voor New York - hulppostkantoor Beatrixlucht-haven.

(sluiting v. aangetekende stukken 1 uur vóór postsluiting)

FILMVOORSTELLING:

19.00 voor de jeugd - Huis van Bawaring, Dakota Film: Jon can't wind them all.

TELEARUBA

17.00 secret squirrel; 17.30 mundo de juguete; 18.00 barata de primavera; 18.30 magazine; 18.45 eng. nieuws; 19.00 entre brumas; 19.25 pap. nieuws; 19.30 verv. entre brumas; 20.00 medical center; 21.00 Cannon; 22.00 telenovicias; 22.30 Andy Williams; 23.00 Wrestling.

Ged. Leo naar Col.

ORANJESTAD — Ged. Daniel Leo vertrekt vandaag naar Santa Martha in Colombia. Hij zal op uitnodiging van de landbouwschool Cerna de diploma-uitreiking gaan bijwonen, waarbij voor de eerste maal aan een groep Arubanen een diploma van deze school wordt uitgereikt. Zoals bekend heeft het BC destijds gezorgd dat een groep Arubanen aan deze school de nodige ervaring kon opdoen op het gebied van landbouw, veeteelt en tuinbouw.

MORGEN serveren wij tussen 12.00 - 1.30 een heerlijk BOEUF STROGANOFF

Heeft u nog vragen? Den MOR-GEN naar

DE DISSEL

Hoofdstadstraat 1

Naar aanleiding recente moeilijkheden TOTT roept taxi chauffeurs op om problemen uit te praten

ORANJESTAD — Met een lange verklaring heeft de heer Ike Cohen van TOTT resorts geantwoord op een telegram dat door de taxichauffeurs werd gezonden in verband met de klacht die door oud-rechter Pepper over het optreden van een paar taxichauffeurs op Aruba werd uitgegeven. Deze advocaat en rechter reageerde naar aanleiding van het telegram hetgeen TOTT openbaar moest maken, omdat er anders geen redenen waren om het vervoer stop te zetten.

De heer Pepper vermeldde in zijn brief dat een paar chauffeurs verkeerd gehandeld hebben. Er moet echter begrepen worden dat in vergelijking met New York en andere grote steden 68 chauffeurs in zijn begrip maar een paar waren en hij geen klachten had over een paar chauffeurs, maar gezien het feit dat het woord aktie gebruikt werd, voelde hij zich gedwongen zijn gevoelens tot uitdrukking te brengen. De verklaring van TOTT-resorts zegt nadrukkelijk dat de geruchten dat de advocaat vrij verblijf kreeg in het hotel onjuist is. Hun reis was van tevoren betaald en werd wegens slechte gezondheid onderbroken waardoor het echtpaar voortijdig naar New York terugkeerde.

Dat er enige taxichauffeurs boos waren begrijpt TOTT niet en het wordt de hoogste tijd dat de directie van TOTT en de chauffeurs eens bij elkaar komen om het een en ander te bespreken in het belang van het toerisme. Wanneer TOTT een programma in de VS of Canada publiceert dan verwachten de gasten te ontvangen wat aangeboden wordt. Indien TOTT een telegram ontvangt met een ultimatum dan kan zij er niet onder uit zonder de oorzaak van het stoppen te vermelden. Daarom heeft TOTT ook een telegram aan het bestuur van de ACU gezonden om hen aansprakelijk te stellen voor de schade die door het optreden van de ACU wordt geleden.

Uitvoering gaat de verklaring in waarom TOTT resorts met een eigen bus haar gasten tussen Talk of the town en Manchebobeach vervoert. Dit gebeurt alleen om zakelijke redenen. 1. Concurrentie met andere hotels en andere eilanden om hierdoor iets meer te bieden te hebben dan andere hotels. 2. Concurrentie met grotere hotels. Adverteren is zo duur dat zij beter kunnen adverteren met beide hotels dan met een hotel, zodat hierdoor de kosten over beide hotelkamers verdeeld kunnen worden. 3. Concurrentie met grotere hotels, omdat zij meer vertier hebben in hun eigen hotel, zoals casino's, tennis, shuffleboards (alleen Manchebobeach beschikt hierover), nightclubs met wereldberoemde sterren, die door casinos betaald worden, winkels, watersport en mooie stranden die Talk of the town niet kan bieden. Om met al deze faciliteiten te concurreren adverteert TOTT met faciliteiten van beide hotels. Door het telegram van 25 november heeft de directie van TOTT het vervoer tussen beide hotels stopgezet. TOTT-advertentie campagne in het buitenland was geheel verantwoord.

Uitvoering wordt dan stilgestaan bij de overeenkomst die in maart verleden jaar werd bereikt tussen TOTT resorts en de ACU, vertegenwoordigd door voorzitter Bareno, E Geerman secretaris en N Navas penningmeester. Het bestuur was zeer tevreden met deze overeenkomst die door bemiddeling van waarnemend gezaghebber Wernet en ged. Rudy Frank werd bereikt, doch liet niets meer van zich horen nadat men had gezegd het aan de leden te zullen voorleggen.

Intussen is de directie van TOTT resorts ernstig bezorgd dat het vervoer tussen Talk of the town en Manchebobeach moest worden stopgezet. Getracht zal worden in de hotels meer variatie te vinden. Begrijpelijk dat de directie zich daarnaast ook ernstige zorgen maakt voor een vrije ondernemingsgeest in de democratische gemeenschap zoals de onze.

Het is bekend dat de Cohens elke week ten hunnen huize te Noord een cocktailparty geven voor terugkerende gasten, hetgeen zeer goed inslaat, de eigenaar van TOTT Ike Cohen voelt zich wel ernstig bedreigd wanneer hij bij zich thuis gasten van zijn hotels ontvangt en zich dan moet verantwoorden aan de heer Hendrik Croes eigenaar van taxi 56 die met zijn wagen zijn irrit oprijdt en hierdoor de weg blokkeert en een onderhoud eist om uit te vinden waarom al die mensen in zijn huis aanwezig zijn.

Waar gaan hij naar toe, aldus de directie van TOTT resorts, indien wij bij ons thuis gasten ontvangen en wij aan enige taxichauffeurs verantwoording moeten afleggen. Wij menen dat de wet hier over huisvredebreuk spreekt.

De directie van TOTT resorts besluit zijn verklaring met ernstige bezorgdheid uit te spreken over deze gang van zaken die zeer nadelig is voor het toerisme en voor de mensen die steeds met enthousiasme gewerkt hebben het toerisme mede op te bouwen. Het wordt de hoogste tijd dat eenieder die bij het toerisme betrokken is mee aan tafel gaat zitten om deze toestanden, die niet langer getolereerd kunnen worden te bespreken. Onze hoop is, dat er binnenkort een vergadering wordt bijeengeroepen voor alle taxichauffeurs (waaronder wij vele vrienden hebben) om tot een oplossing te geraken en zodoende de rust te herstellen, aldus de TOTT-directie in zijn verklaring aan de pers.

In verband met referendum

NISBET: MEP WEER NIET WAAROVER MEN PRAAT

ORANJESTAD - In een verklaring heeft PPA-kandidaat Benny Nisbet zijn mening gegeven over het referendum dat de MEP volgend jaar op Aruba wil houden. Volgens de heer Nisbet weet de MEP zelf niet precies waarover men het heeft. Hij citeert de heer Watty Vos die gezegd zou hebben: Dus wij weten allemaal dat het referendum geen enkel juridisch gevolg heeft. Het resultaat van deze opiniepeiling is van belang op de eerste plaats voor het volk van Aruba zelf.

Anderzijds zou mr Johnny van der Kuyp, secretaris van de MEP gezegd hebben: Indien Nederland ook na het referendum niet wil, dan zal de Verenigde Naties hen op het hoofd tikken en hen opdracht geven om met Aruba aan tafel te gaan zitten.

Het referendum illegaal is, zonder juridische consequenties en bovendien ziet hij geen noodzaak om een referendum te houden.

Tenslotte haalt de heer Nisbet woorden aan van Betico Croes die in de eilandsraad gezegd zou hebben: Dat een referendum niet wettelijk is, maar dat het gehouden zal worden als een opiniepeiling, hierbij de indruk wekkend dat het erdoor wel legaal zou worden. Ook heeft hij als reden gegeven waarom het referendum gehouden wordt: Omdat Nederlandse politici gezegd hebben dat het Arubaanse volk nimmer voor een onafhankelijk Aruba zal kiezen, dus om de Nederlandse politici te overtuigen.

De heer Nisbet concludeert dat de MEP het verschil en de ge-

volgen niet weet van een referendum, plebisiet op een opiniepeiling. De tweede conclusie van de heer Nisbet is dat de MEP niet weet voor wie nu uiteindelijk het referendum, plebisiet of opiniepeiling gehouden wordt, evenmin trouwens als men weet welke waarde Nederland of de Verenigde Naties hieraan geven. Maar intussen wordt er toch maar veertigduizend gulden hieraan uitgegeven, zegt Benny Nisbet.

Hij eindigt zijn verklaring met een advies aan de MEP-politici, namelijk om een einde te maken aan het opmaken van het geld van het volk, zonder precies te weten waarom het wordt opge-maakt en zich te wijden aan de regering van Aruba.



Thuisblijven voor Gomez

ORANJESTAD — Uit goede bron verneemt de Amigoe dat de adviseur van het BC, Betico Croes gisteravond aan ged. Delwyn Gomez heeft meegedeeld, dat hij het eiland niet kan verlaten omdat tot het einde van de week de gedeputeerden Boekhoudt, Lacle en Leo zich in het buitenland bevinden. Zou de heer Gomez nu ook het eiland verlaten, dan zou er geen quorum meer zijn. Nader wordt vernomen, dat de Mascarubagroep, uit 21 man bestaande, morgen naar de VS vertrekt om aan een Arubaanse avond in New York luister bij te zetten. Dit kost de handel en hotels op Aruba een bedrag van tien-duizend dollar. De groep kon geen financiële hulp los krijgen van de Arubaanse overheid. Ged. Gomez heeft zich de afgelopen dagen ingezet om van particuliere zijde het nodige geld bijeen te krijgen om de reis van Mascaruba toch mogelijk te maken.

PA COMBATI
COLESTEROL
**LECHE
EN POLVO
DESCREMADA
DANO**

J.A. NIEUW
TEL. 1227

Brandkast-kraak mislukt

ORANJESTAD — Bij de recherche werd aangifte gedaan van diefstal bij Aruba candle, waar de portemonnee van een werknemer werd weggenomen. Hierin zat een bedrag van 110 gulden.

Een inbraak in de Aruba hardware store te San Nicolas, waar een achterdeur geforceerd werd, leverde geen buit op. Wel probeerde de indringers een brandkast open te krijgen, maar dit lukte niet.

PJA-10 VOZ DI ARUBA

THE VOICE OF ARUBA
LA VOZ DE ARUBA
DE STEM VAN ARUBA

SAFE DRIVING

Tur anochi di 8.30 pa 11.00 bo musica, cu consejonan pa un trafico cu menos accidente. Prepará pa ADDISON'S PROGRAM CO.

DOE TIJDIG UW INKOPEN bij

LA VENEZOLANA

Mirepstore

in haar nieuwe airconditioned gebouw aan de Steenweg.

Naast een enorme sortering in costumes, broeken, hemden, schoenen, kousen, dassen enz., naar de laatste style en mode uit Europa en Amerika, bieden wij vanaf 6 tot en met 31 december 1976

TIEN PROCENT KORTING

op al Uw Kerstaankopen.

Kom nu reeds kopen, betaal een gedeelte aan en de rest later. U ontloopt dan straks de drukte en heeft de eerste keuze.

LA VENEZOLANA

Mirepstore

PANATLANTIC LINES

INDEPENDENT SERVICE
M.V. PANATLANTIC

MIAMI	ARUBA
Dec. 9	Dec. 15

M.V. IDA BUIMENTHAL

Dec. 11	Dec. 16
---------	---------

RO/RO AND CONTAINER SERVICE
General Cargo — Machinery — Automobiles
also serving Curaçao

For further information call:
MARTIJN TRADING COMPANY LTD.

Box 104, Oranjestad Phone: 1492 - 1493

Agent Curaçao:
Dammers & Van der Heide Shipping & Trading (Antilles) Inc.

12 YEARS UNINTERRUPTED SERVICE
MIAMI/ARUBA

eerste Kerstdag. De voorstellingen van "Un Pasku pa Ma Anina" worden op 15, 17, en 18 december om 6 uur in Cas di Cultura gegeven. Kaarten zijn reeds in voorverkoop bij de boekhandels, Cas di Cultura, en leden van Teatral. Op de foto's de drie jongelieden die in het stuk optreden: Ruudje Arends, Petrisa Henriquez, en Marcelo Profeet.

WIN
TWEEHONDERD VIJTTIGGULDEN
IN DE
**AMIGOE ADVERTENTIE
KERSTPRIJSVRAAG**

Aanstaande donderdag 9 december verschijnt op pagina vier van Amigoe een twintigtal advertenties.

In negen van deze 20 advertenties staat een woord dat er niet thuishoort. Zoek deze woorden op en vorm er een wens van negen woorden mee.

Stuur Uw oplossing vóór 15 december a.s. naar kantoor Amigoe, Nassaustraat 110, Oranjestad.

Op de enveloppe vermelden "KERSTADVERTENTIE PRIJSVRAAG";

Onder de goede oplossers wordt verloot:
1e prijs f. 100,-; 2e prijs f. 50,-; 3e tot en met 6e prijs ieder vijf en twintig gulden.

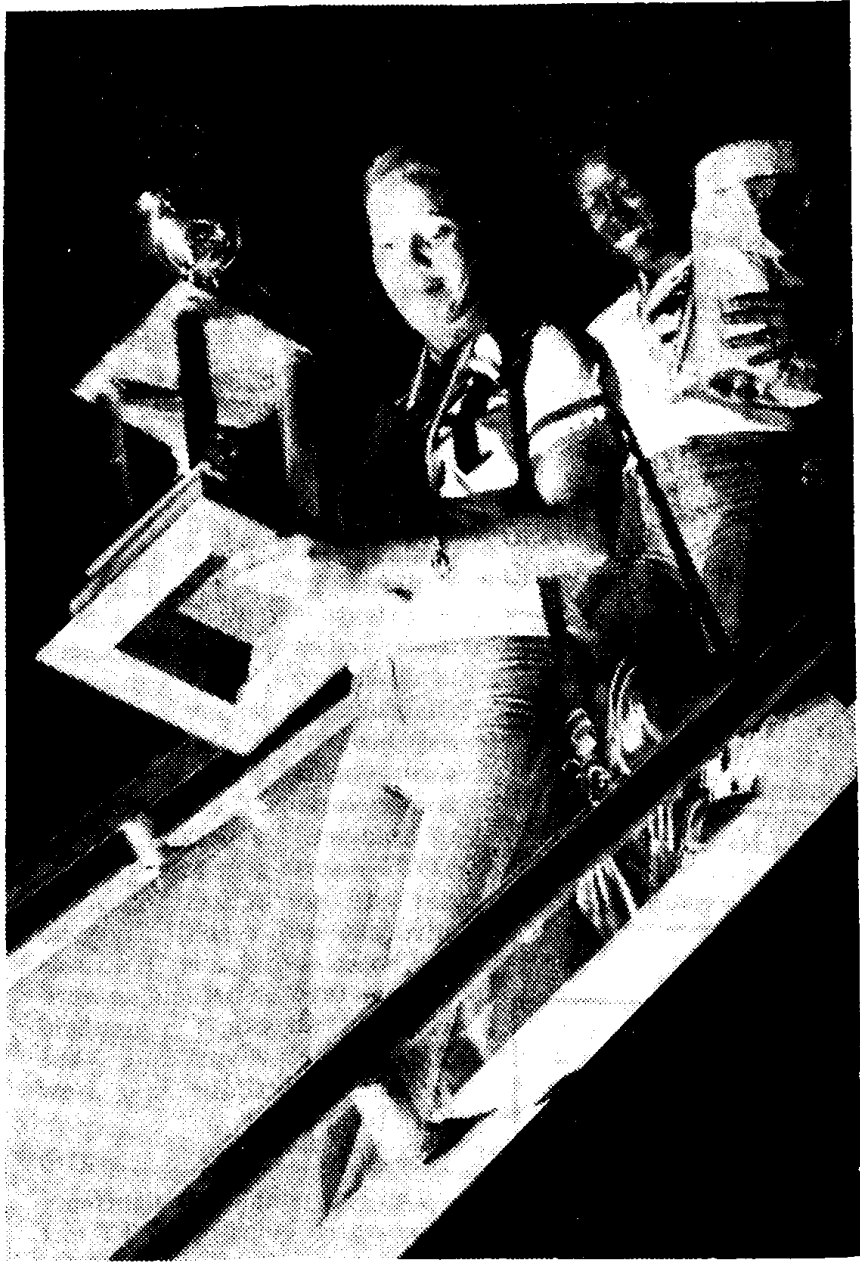
Als koningen binnengehaald...



Sam Bunting en Taffy de Jongh



GEZAGHEBBER Ornelio Martina spreekt de softbalsters toe.



ESTHER JANSEN loopt als eerste de trap af van de DC-10



WILLEMSTAD — De Antilliaanse dames-softbalploeg die zich in San Salvador CONCACAS-kampioen tituleerde viel gisteravond bij aankomst op de Plesmanluchthaven een geweldig ontvangst ten deel. Een duizendkoppige menigte haalde de kampioenen binnen met muziek (Super Dynamic) omhelzingen, gekleurde balonnen, boeketten, „yell's" etc.

In de aankomsthal was ondermeer aanwezig gezaghebber Ornelio Martina die als eerste de

delegatie toesprak en in naam van het Antilliaanse volk dank uitbracht voor de geleverde prestatie in El Salvador.

Op een "loader" van AGT speciaal voor deze gelegenheid omgetoverd in een "kampioenstruck" werden de achttien Antilliaanse softbalsters met hun trainer Sam Bunting en coach Taffy de Jongh in triomf door de straten van Willemstad gereden temidden van een grote stoet auto's dat met nadruk claxoneerde.

De huldiging van de Antilliaanse ploeg werd in Hoffi Del besloten. „Chef d'equipe", Celfried Homoet sprak de hoop uit dat met dit nieuwe succes het lokale softball eindelijk die erkenning zou krijgen waar het recht op heeft. „De strubbelingen (subsidieweigering van de regering) die de reis naar El Salvador bijna op de helling plaatsten, zijn voor onze dames een extra motivatie geweest om er harder tegenaan te gaan en het Antilliaanse volk niet teleur te stellen, aldus de heer Homoet.



SUPER DYNAMIC zorgde voor gepaste kampioensmuziek.

Onder de indruk



MAGDA FANEYTE



GRADA GOSEPA



CELFRIED HOMOET



CONCACAS-voorzitter Clovis Lodewijks.

Seferina no. 4 bij zwaargewichten Bodybuilders Barbados bevestigen suprematie

WILLEMSTAD — Voor de eerste keer in de Antilliaanse sport heeft een ploeg waarin alle eilanden vertegenwoordigd waren meegedaan aan een internationaal toernooi. Het betreft hier de Antilliaanse bodybuildingploeg voor de Centraal-amerikaanse en Caribische kampioenschappen in Puerto Rico, (25-28 november) die gevormd werd door atleten van Aruba, Bonaire, Curacao en de Bovenwinden.

Op dit toernooi bleek Barbados over de meest succesvolle equipe te beschikken. Elf eerste prijzen sleepten de „Bajans” in wacht en bevestigden hiermee hun suprematie in dit regio. De Mr. World '76 is overigens een bodybuilder uit Barbados Darcy Beccles. Van de Antilliaanse bodybuilders noteerde Marcel Seferina in de zwaargewichtklasse de hoogste plaats: no. 4. De resultaten van de overige Antilianen op dit toernooi zijn: Austin Williams (St. Maarten) en Candido Daal (Curacao) respectievelijk 6e en 7e in de middengewichtklasse; Rolando Puriel (Curacao), Stanley Pieternella en Glen Albertus (beiden van Aruba) op de 7e, 8e en 9e plaats in de licht-zwaargewichtklasse; Ramon Cabral (Aruba) en Oswaldo

Ilario (Bonaire) 6e en 8e bij de zwaargewichten.

LIGHTWEIGHT 1. Bernard Sealy (Barbados); 2. Gerardo San Antonio (Puerto Rico); 3. Earl Sandiford (St. Lucia); 4. Earl Agard (Trinidad-Tobago); 5. Arel Johnson (Barbados); 6. Dennis Prudent (St. Lucia); 7. Hugh Kong (Trinidad); 8. Jorge Ramos (Panama); 9. Adolph Strose (St. Lucia); William Baño (Puerto Rico); 11. Anthony Ortiz (Puerto Rico); 12. Winston Hanley (Virgin Islands); Armando Salgado (Puerto Rico); 14. Junior Huertas (Puerto Rico); 15. Luis Guzman (Puerto Rico); 16. Humberto Rivera (Puerto Rico); 17. Timothy Toussaint (Grenada). **MIDDLEWIGHT** 1. Loftus Roach (Barbados); 2. Noel Douglin; 3. (Puerto Rico); 4. Davidson Daniels (St. Lucia); 5. Pedro Martinez (Rep. Dominicana); 6. Austin Williams (St. Maarten); 7. Candido Daal (Curacao); 8. Luis Torres (Puerto Rico); 9. Francisco Rojas (Puerto Rico); 10. Manuel Taveras (Rep. Dominicana); 11. Jose Cepeda (Panama); 12. Carlos Feliciano (Puerto Rico); 13. Felipe Ruiz (Puerto Rico).

„OLDTIMERS” 1. Winfield Bascomb (Barbados); 2. Horatio Matthews (Virgin Islands); 3.

Hector Molini (Puerto Rico); 4. Andy Vega (Puerto Rico); 5. Eddy Martinez (Puerto Rico).

LIGHTHEAVYWEIGHT 1. Arthur Standard (Barbados); 2. Patrick Nicholls (Barbados); 3. Bertrand James (Grenada); 4. Rudolph Atkins (Trinidad-Tobago); 5. Jose R. rafael Duncan (Panama); 7.

Rolando Puriel (Curacao); 8. Stanley Pieternella (Aruba); 9. Glenn Albertus (Aruba); 10. Albert Barnard (Virgin Islands); 11. Jose Romero (Panama).

HEAVYWEIGHT 1. Pablo Acevedo (Puerto Rico); 2. Charles Jordan (Barbados); 3. Joseph Hyacinth (Virgin Islands); 4. Marcel Seferina (Curacao); 5. Wilfredo Ortega (Puerto Rico); 6. Ramon Cabral (Aruba); 7. Javier Acevedo (Puerto Rico); 8. Oswaldo Ilario (Bonaire).

SUB-DIVISIONS Best Chest: Bernard Sealy (Barbados); Best Back: Arthur Standard (Barbados); Best Arms: Earl Sandiford (St. Lucia); Best Abdominals: Arel Johnson (Barbados); Best Legs: Loftus Roach (Barbados); Best Poser: Loftus Roach (Barbados); Most Muscular: Loftus Roach (Barbados); **EQUIPES** 1. BARBADOS, 2. GRENADA, „AWARD OF MERIT” 1976. **DARCY BECCLES** (Mr. WORLD 1976)-BARBADOS.

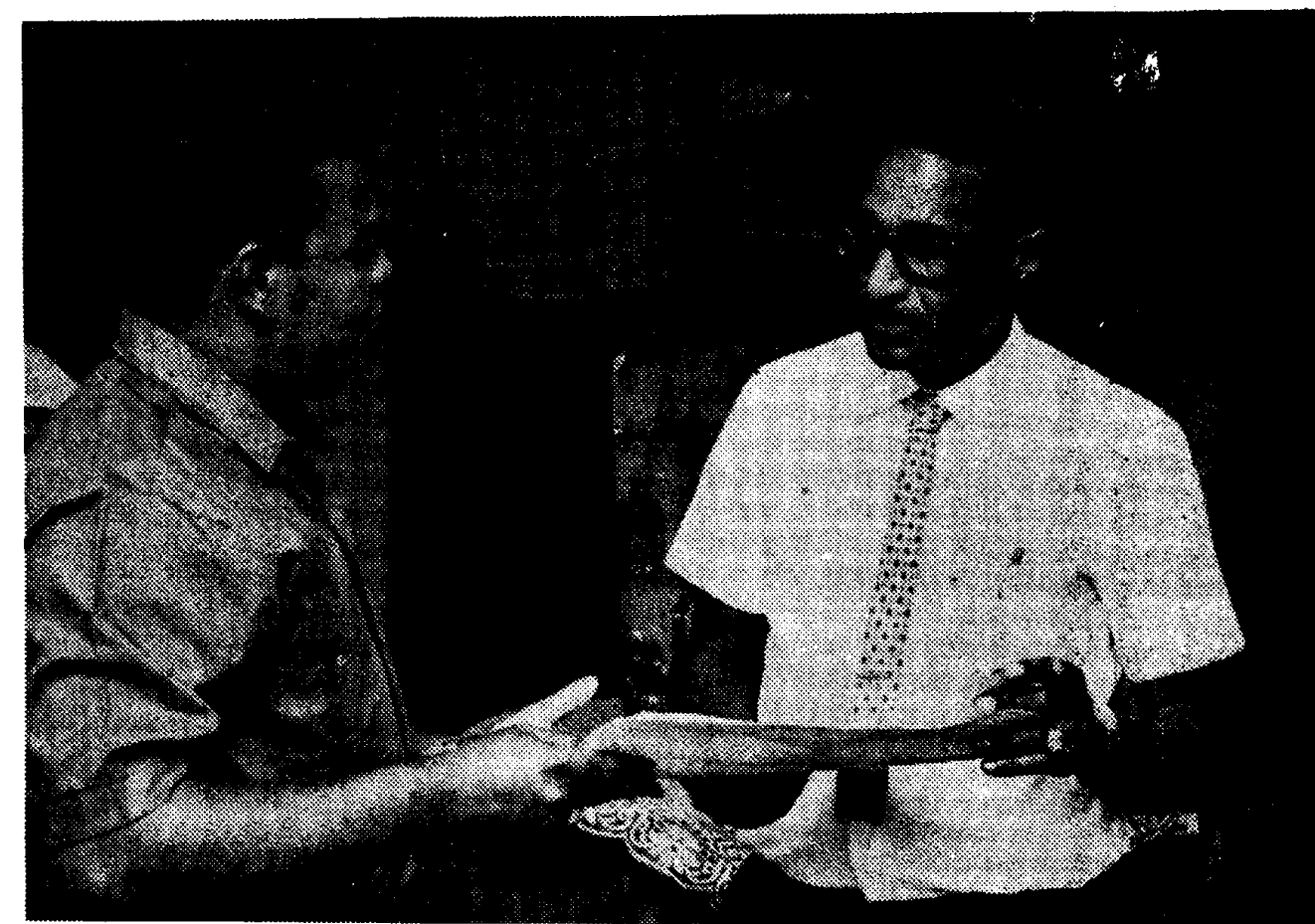
Estaba heeft enkelfractuur

CARACAS — Luis „Lumumba” Estaba, wereldkampioen boksen in licht-vlieggewicht (WBC-versie), heeft dinsdag berichten tegengesproken, waarin werd gezegd dat een ernstige enkelblessure, die hij afgelopen zondag opliep, een einde aan zijn carrière zou kunnen maken. De Venezolaan vertelde verslaggevers dat hij binnen een paar weken weer gereed zal zijn om korte metten te maken met titelpretendenten. Estaba's artsen zeiden maandag, dat de carrière van de Zuid-Amerikaan gevaar liep, nadat hij bij een ongeluk een dubbele enkelfractuur had opgelopen. De artsen adviseerden hem tenminste drie maanden rust te houden.

Argentinië kan op steun FIFA rekenen

BUENOS AIRES — De Internationale Voetbalfederatie (FIFA) is nu op een punt gekomen dat het onmogelijk is het besluit het toernooi om het wereldkampioenschap in 1978 te houden in Argentinië nog te veranderen. FIFA-leiders gingen voorbij aan suggesties dat de huidige roerige politieke situatie in Argentinië en het ontbreken van eerste-klas faciliteiten het land ongeschikt maken een dergelijk toernooi daar te laten plaatsvinden. Blijkbaar zijn zij het eens met Argentijnse verwijten dat er een internationale lastercampagne is geweest om het toernooi verplaatst te krijgen.

Zo toonde Hermann Neuberger, vice-voorzitter van de FIFA, irritatie tegenover een vraagsteller, die tijdens een persconferentie informeerde of er waarheid school in de berichten dat er een tekort aan hotels was in een der steden. Er is al zoveel onzin geschreven over de wereldbeker in Argentinië, antwoorde de Westduits, dat het tijd wordt dat men er mee stopt. Als U geen directe vraag kunt stellen, krijgt u geen antwoord. Neuberger begon daarna over kwaadwillende verhalen met een verkeerde intentie



WILLEMSTAD — In de hoedanigheid van CONCACAS-voorzitter heeft de heer Clovis Lodewijks het gewezen CuSoFe-bestuurslid Don Kuas van zijn functie als secretaris van de CONCACAS ontheven. Als reden voerde Lodewijks aan: het vertrouwen die hij in deze persoon verloren had. Binnenkort zal een nieuwe secretaris benoemd worden. De heer Lodewijks wilde nog geen namen noemen van mogelijke kandidaten, doch vast staat dat het secretariaat weer toekomt aan een Curacaenaar. Op de foto Lodewijks en Kuas (rechts) in betere dagen.

Pers is nergens in ALM- Management tennis

WILLEMSTAD — De tegenwoordigers van de pers in het tennistoernooi van de ALM maken tot nu toe geen beste beurt en het is duidelijk dat zij beter met de pen en met de microfoon weten om te gaan dan met een tennisracket.

Waren op de eerste dag Erwin Martinez van radio Caribe (twee keer 6-0) en Henk van Delden (ook twee keer 6-0 door default) uitgeschakeld, gisteren maakten ook Carlos Daantje (twee keer 6-0) Robert Cuales (twee keer 6-0), Norbert Hendrikse (6-0 en 6-1) en Eddie Oleana (twee keer 6-0) geen schijn van kans.

Daantje van Nobo kon niet op tegen het geweld van „old-pro” Lionel „Paps” Capriles die met zijn Bicentennial-pet al voor de wedstrijd een mentale overwinning behaalde. Ricki Ruiz van de KLM veegde met gemak de Amigoe-hoofddirecteur van de baan en onze sportieve minister Minguel Pourier kende geen pardon met Robert Cuales die in zijn goede tijd ooit jeugdtennis-kampioen van Curacao is geweest.

Alle hoop van de persmensen is nu gevestigd op SOPEC-voorzitter Orlando Cuales die gisteren naar de volgende ronde ging omdat zijn tegenstander niet kwam opdagen. Een ding is zeker, de ALM heeft met dit toernooi diverse „managers” voor wie wat lichaamsbeweging hard nodig is warm gemaakt voor de tennissport.

Bij de voortzetting van het ALM-management tennistoernooi werden gisteren op de banen van Mon Repos en Asiento de volgende uitslagen geboekt:

M.A. Pourier - R. Cuales 6-0/6-0; O. j. Suares - V. Marcha 5-7/6-1/(5); E.N. Ruiz - N. Hendrikse 6-1/6-0; P.C. Huyskens - E. Oleana bij default; O. Cuales - J. Tummers bij default; H.J. Barendregt - H. Kuwas 6-1/6-0; E. Sint Jago - E. Haseth 6-4/7-6; J. Vintges - R. Statius van Eps 6-2/6-4; L. Capriles - C. Daantje 6-0/6-0. De wedstrijden voor vandaag 8 dec. 1976 te S.V. R.C.C. te Monrepos: M.A. Pourier v/s O.J. Suares 19.45; C. Trappenberg v/s C.O. Yrausquin 19.45 uur; H. Rost Van Tonningen v/s J.H. Vintges 18.45 uur; L. Capriles v/s H.J. Barendregt 18.45 uur; H.A.M. Kruif v/s 20.45 uur; O. Cuales v/s H. Da Costa Gomez 20.45 uur; R.F. Jansen v/s P.C. Huyskens 18.00 uur; H.J. van Haagen v/s E.N. Ruiz 18.00 uur;

Schaken

ROOSENDAAL — De achtste ronde van het interzonale damesschaaktornooi in Roosendaal heeft de Nederlandse kampioene Cathy van der Mije een belangrijke zege opgeleverd. Ze versloeg, met zwart, de Braziliaanse kampioene De Oliveira. Daardoor klom Van der Mije op naar de vierde plaats op de ranglijst, met 5,5 punten. Haar kansen om zich bij de bovenste drie te voegen zijn reeel. Ook Corrie Vreeken boekte succes. Zij won met zwart van de Joegoslavische mevrouw Lazarevic. In de middaguren werd de show gestolen door de koplooper Szuszi Veroczi uit Hongarije. Zij speelde de onzeker geworden Bulgaarse Tatjana Lematsjko in 25 zetten van het bord. De Italiaanse Gramignani moest haar partij tegen de Russische Belavenetsj op haar hotelkamer spelen, aldus besliste de toernooiarts. De zieke Italiaanse verloor.

De stand is nu: 1. Veroczi 6,5 punten; 2. Koesjnr 5,5 en 1 afg.; en Asjmilovskaja 5,5 en 1 uitg.; 4. Van der Mije 5,5; 5. Hartston 5; 6. Lematsjko 4,5; Lazarevic en Belavenetsj 4; 9. Orton en Fomina 3 en 1 afg.; 11. De Oliveira 2 en 1 afg.; 12. De Caro en Vreeken 2; 14. Gramignani 0,5 en 1 uitg..

QP Rangers

in kwartfin.

UEFA-beker

KEULEN — Queens Park Rangers heeft zich dinsdagavond in Keulen als eerste ploeg geplaatst voor de kwartfinales van het toernooi om de UEFA-beker. De Londense ploeg verloor weliswaar met 1-4 van FC Koeln, maar had de eerste wedstrijd met 3-0 gewonnen. Queens Park Rangers plaatst zich op grond van de regel, dat in geval van gelijke doelpunten, de in de uitwedstrijd gemaakte treffers dubbel tellen.

Minguel naar Nederland

WILLEMSTAD — Atletiekcoach Anthony Minguel vertrekt 26 december naar Nederland voor een stage van zes maanden aan de KNAU-Utrecht. De heer Minguel zal ook specialisatiecursussen volgen op werp-, spring- en loopnummers.

Ingezonden:

Suikeroom-syndroom

Hoogstwaarschijnlijk is het een gevolg van het nog niet op eigen benen leren staan, maar moeten wij de diagnose vaststellen van de ziekte waaraan wij lijden dan zou deze gezien de symptomen heten:

SUIKEROOM-SYNDROOM. Symptomen: a) een onweerstaanbare drang om het handje op te houden; b) een onverklaarbare zekerheid dat dit gevuld zal worden; c) een ten hemelschreiende laksheid om zelf initiatieven te ontplooiën; d) een ahressieve verholgenheid indien aan de gekoesterde verwachtingen niet wordt voldaan; e) het aanhalen van irrelevante feiten ten einde een verplichting aan te tonen v.w.b. het vullen van het handje.

Wij kloppen bij Suikeroom, (Nederland) aan voor een „Sportcomplex” en twijfelen er geen moment aan dat hij niet over de brug zal komen. Wij protesteren heftig als hij treuzelt en bezwaren heeft t.a.w. grootte, luxe, lokatie etc. Wij argumenteren dit met „feiten” en stellen dat elk volk behoefte heeft aan degelijke faciliteiten om sport te beoefenen. Hadden wij echter, vanaf het moment dat wij in de gaten hadden dat het Rfstadion niet voldeed (60-er jaren), een extra dubbelje of kwartje geheven op elke entreekaart dan hoefden wij niet bij Suikeroom aan te kloppen om „ons”, Sportcomplex te financieren. Zes maanden lang wordt de dames-softbal selectie voorbereid voor het CONCACAS toernooi in San Salvador. Kort voor vertrek vragen wij Suikeroom (Centrale Regering) eventjes om f20.000,- voor deze reis. De passages

Marathon

BALTIMORE — Bill Rodgers (VST), die onlangs de marathon van New York won, is zondag ook winnaar geworden bij de marathon van Baltimore. Rodgers, 28 jaar, liep de ruim 42 kilometer in 2 uur 14 minuten en 22 seconden, waarmee hij drie minuten onder het record van de marathon van Baltimore bleef. Rodgers, veerigste op de marathon van Montreal en in 1975 triomfator in de jaarlijkse wedstrijd van Boston had bijna twee minuten voorsprong op zijn landgenoot Tom Fleming en ruim zes minuten op de 38-jarige engelsman Ron Hill. Aan de andere zijde van de Verenigde Staten, in Culver City, werd Lionel Ortega winnaar van een marathon in 2 uur 18 minuten en 18 seconden. De Californische Julie Brown won voor de derde keer de marathon van Culver City voor dames in 2 uur 45 minuten en 32 seconden.

worden alvast geboekt aangezien Suikeroom niet zal weigeren subsidie te verlenen. Wij gaan echter als verende kinderen te keer bij het vernemen dat over de subsidie niet welwillend is beschikt en voeren aan dat de uniformen al zijn gekocht; dat de dames al inkopen aan het doen zijn voor de reis; dat de voorgaande resultaten een aflopende reeks (1-2-3...) is etc. etc. Hals over kop wordt er dan aan fundraising (= bedelen bij sponsors en Jan Publiek) gedaan. Waarom konden wij zes maanden geleden, toen de fysieke voorbereidingen begonnen, ook de financiële voorbereidingen niet treffen???

Daadwerkelijke fundraising in de vorm van bv. feesten; toernooi (en) organiseren. Met de honderden leden die de Softbalbond telt moet zo'n kaarten en lotenverkoop absoluut een sinecure zijn. Het is jammer dat de Ministerraad niet bekend maakte op grond waarvan subsidie geweigerd werd. De Pers, Radio en T.V. hebben dunkt mij naast een informatieve, ook een opvoedende taak. Dit laatste werd schromelijk verwaarloosd door verholgen van leer te trekken tegen de subsidieweigering en door (blijkbaar ook besmet met het Suikeroom Syndroom) de selectie bij elke gelegenheid: „Selectie Zonder Subsidie” (SZS) te noemen. De Staten v.d. Ned. Ant. tenslotte voteerden, met de verkiezingen op komst, snel de f20.000,-. Heren Statenleden, de onafhankelijkheid staat ook voor de deur!! Volgend jaar het wereldkampioenschap. Laat ons vandaag beginnen alle benodigde voorbereidingen te treffen en de selectie weer SZS noemen. Ditmaal echter: SELEKTIE ZONDER SUIKEROOM-SYNDROOM.

Darcy J. Lopes,
Periclesstr. 6.

NASCHRIFT REDACTIE: Aan de hand van de resultaten geboekt door Antilliaanse dames-softbalselecties in het buitenland (lees: Midden-Amerika en Caribische gebied) hebben de nieuwsmidia de reis naar El Salvador volkomen „gebackt”. Participatie aan het 3e CONCACAS-toernooi was een verkregen recht van de NaSoFe die de enkeling om de een of andere reden niet heeft willen onderkennen. „Suikeroom-syndroom” zijn het gevolg van een jarenlange verwaarlozing van de (amateu)r sport door onze regeerders. Verwend op dit gebied zijn wij echt niet...

Ipswich op kop Engelse league

LONDEN — Ipswich Town, dat zaterdag de toewedstrijd tegen koploper Liverpool met 1-0 won, heeft zich dinsdagavond aan de kop van ranglijst van de eerste divisie van de Engelse League genesteld. Ipswich won in Birmingham met 4-2 van Birmingham City. Middlesbrough en Manchester City kwamen in Middlesbrough niet tot scoren.

De stand aan de kop van de Engelse eerste divisie is: 1. Ipswich town 17-26; 2. Liverpool 17-24; 3. Manchester City en Newcastle United 17-22.

ROBERT KANE NIEUWE PRAESES IOC-AMERIKA

NEW YORK — Robert Kane is dinsdag in New York gekozen tot voorzitter van het Olympisch Comité van de Verenigde Staten. Hij volgt in die functie Philip Krumm op. Kane was vice-voorzitter en is hoofd sportleider van de Cornell Universiteit in Ithaca bij New York. De nieuwe financiële man in het comité is William Simon, minister van financiën in de regering van Ford. Voor de eerste maal werd een vrouw in het dagelijks bestuur gekozen. Het is Tenley Albright,

Olympisch kampioene kunstrijden van Cortina d'Ampezzo 1956. Als zijn belangrijkste taak in de komende jaren ziet Kane het instellen van centrale trainingkampen voor Amerikaanse sportlieden. Het is, aldus Kane, niet nodig, dat onze atleten zich in Europa gaan voorbereiden op de Spelen. Don Miller blijft secretaris generaal van het USOC en zal zich vooral gaan bezighouden met de voorbereiding van de Winter spelen, die in 1980 in Lake Placid worden gehouden.

Harpoenen naar Mars

SAN FRANCISCO — Geleerden zijn van plan „harpoenen” in de planeet Mars te stoten voor het oprichten van nieuwe antennes die een constante stroom informatie kunnen leveren over mogelijke leven en activiteit op de planeet.

Edward Flinn, wetenschappelijke leider van het programma voor maan en planeten bij het hoofdkantoor van de NASA in Washington, heeft dit op de jaarvergadering van de Amerikaanse vereniging voor geofysica meegedeeld.

Wij willen uit ruimtevaartuigen die om de planeet draaien instrumenten een harde landing

laten maken, zoals het afvuren van harpoenen of het laten vallen van ankers, om „antennes op de oppervlakte op te richten”, zei hij.

De NASA is ook van plan een Rover-voertuig op Mars te laten rijden „die over de planeet kan zwerven, foto's nemen, schiekundig onderzoek kan verrichten en ons een beweeglijkheid geeft die we bij de Vikings missen”.

De antennes zouden een netwerk over de planeet kan vormen waarmee seismologische activiteit en warmtestroming tengevolge van radio-activiteit kunnen worden waargenomen, aldus Flinn.

Norton tekent contract met CBS-televisie

NEW YORK — De Amerikaanse bokser in het zwaargewicht Ken Norton heeft dinsdag in New York een tweejarig contract getekend als sportverslaggever voor de Amerikaanse televisie-maatschappij CBS. George Foreman tekende recentelijk een gelijksoortig contract voor ABC.

T.U. tegen leerlingen

KRALENDIJK — Zaterdagmiddag 11 december zal Teach United een wedstrijd spelen in het stadion tegen de leerlingen van de scholengemeenschap. De wedstrijd begint om vier uur. Het entreebewijs is tevens loterijlot. De wedstrijdbal, beschikbaar gesteld door Sportim, zal onder de rust verlost worden. Vanuit Rincon zullen bussen rijden.

Sulisa-softball

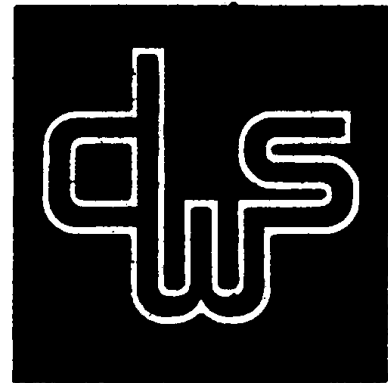
WILLEMSTAD — Boutique Sulisa organiseert op 12 en 15 december een softballknockout te Brievengat. Acht teams schreven in. Het toernooi vangt aan om 09.00 uur.

KERST-ARTIKELEN

KERSTKAARTEN - ENGELS - SPAANS -
NEDERLANDS

KERSTVERSIERING VOOR HUIS OF ZAAK

KERSTVERSIERING etc.



ARUBA BOEKHANDEL
ARUBA POST

ST. MAARTEN: Curiotique - BONAIRE: Bonaire Boekhandel

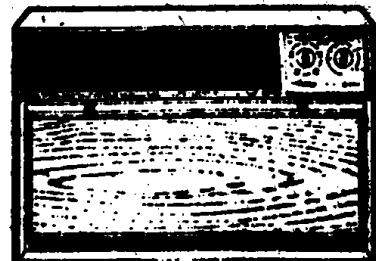
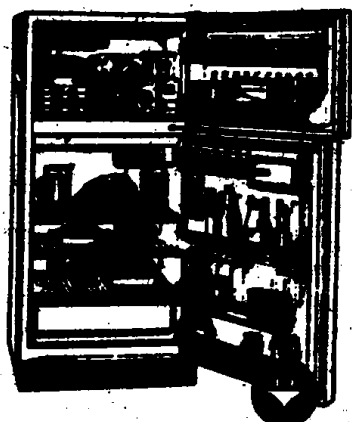
25%
KORTING
voor
CONTANT

Hotpoint

Wasmachines en
automatische wasmachines

COLUMBUS

Wasmachines met
bedrijfs burners



Philips AIR CONDITIONING

BETTER PRIJZEN
BETTER KWALITEIT
BETTER KORTINGEN
BETTER SERVICE

ANTILLIAANSE HANDEL MIJ B.V.

Prinsstraat 7, tel. 4900

Prinsstraat 7, tel. 4900



Bestel tijdig uw BLOEMEN voor KERSTMIS

IKEBANA FLOWERSHOP

Kas Paloma 71 - Telefoon 8686

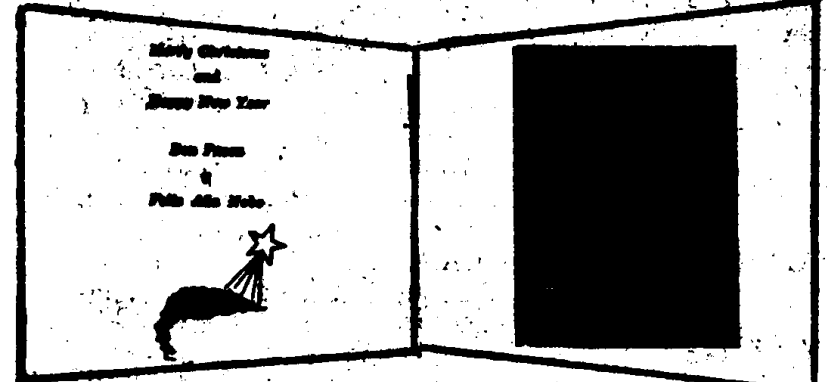
ALLEN TIJD OM TE KOKEN?
Weg met problemen, bestel nu U lekker vult met

HongKong airconditioned
Restaurant

Telefoon 2808

ALLEN TIJD OM TE KOKEN?
Weg met problemen, bestel nu U lekker vult met

EEN PERSOONLIJKE KLEURIGE KERSTGROET



Bestel tijdig met ieder gewenste kleurenfoto van U of Uw gezin



CHECKPOINT COLOR

Prinsstraat 71

Tel. 2284

Juan Wout, Electrical Contractor, Mainstreet San Nicolas, needs most urgently HIGH VOLTAGE CABLE SPlicer 13000 VOLTS TECHNICIANS - FIRST AND SECOND CLASS ELECTRICIANS. Apply personally with recommendation at Juan Wout Electrical Contractor, Mainstreet San Nicolas, tel.: 8230 and at Lago tel.: 9-2431.

Juan Wout Electrical Contractor, Mainstreet San Nicolas, heeft dringend een HOOGSPANNING KABEL MONTEUR-TECHNICUS, 13000 VOLTS nodig en ook 1ste en 2de KLAS TECHNICUS. Gelieve persoonlijk te solliciteren met bewijs van goed gedrag (eventuele diploma's) bij de heer Juan Wout, Electrical Contractor, Mainstreet San Nicolas, tel. 8230 - Lago tel. 9-2431.

WIN TWEEDUIZEND GULDEN

EERSTE PRIJS: FLS. 1000,00

TWEDE PRIJS: FLS. 500,00

DERDE PRIJS: FLS. 500,00

TREKKING: vrijdag 31 december 1976 gedurende de Cocktail Musical Show.

Do your
Christmas Shopping
at
UNICON
Showroom

Fergusonstraat Tel. 3555

25%

KORTING op cash o.a.: Hi Fi equipment en Dordrecht stove (gedurende december 1976)

Kwaliteit
Service
Lage prijzen
Gemakkelijke betalingsvoorwaarden
Speciale kortingen

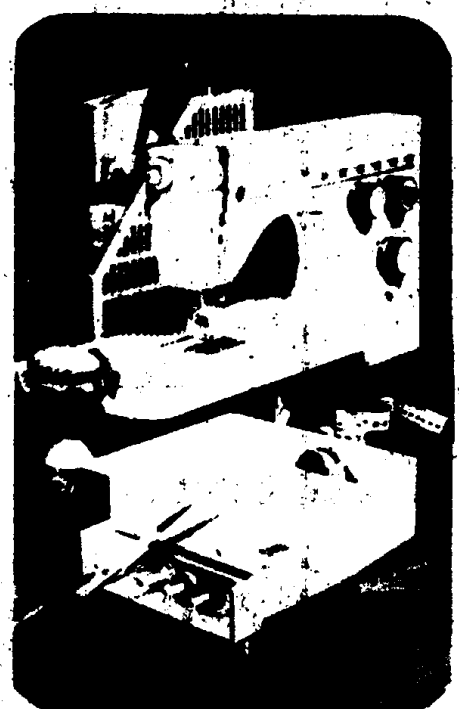
For
GENUINE
CHINESE
food and other
INTERNATIONAL
DISHES

ORIENTAL

bar-restaurant
airconditioned
Wilhelminastraat 8 - Tel. 1008

Husqvarna

de naaimachine die het
U gemakkelijker maakt

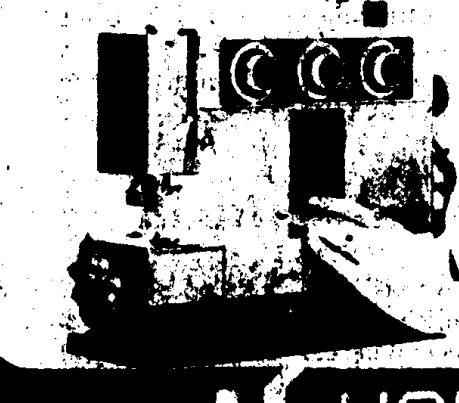


Met een Husqvarna zijn alle naaimproblemen verleden tijd. Een Husqvarna is van de modernste snijfjes voorzien en de meest ingewikkelde steken zijn met deze naaimachine kinderlijk eenvoudig. Zelfs knoopsteken maken is nu zo gemakkelijk als het wijzen van één tot tien. Werkelijk!

En... een Husqvarna heeft nooit, maar dan ook nooit, gebeld te worden. Deze toonaangevende Zweedse machines zijn degelijk, sterk, en prachtig van vorm. Ze zijn er in diverse modellen met verschillende mogelijkheden.

Waarom zou U het zich moeilijk maken als het zo gemakkelijk kan met een Husqvarna.

UNICON
Husqvarna



UNICON

De Heer en Mevrouw
SATURNINO BARENO

hebben de eer U kennis te geven van het voorgenomen huwelijk van hun dochter

GLENDIA DIANA
met de heer

Djurre Roswell Benoit Vrieswijk

De voltrekking zal plaatsvinden op zaterdag de elfde december negentien honderd zes en zeventig om 6.30 n.m. in de Protestantse Kerk te Piedra Plat, Aruba

Piedra Plat 151
Aruba

Receptie: Caribe Club van 8 tot 10 n.m.
Gelieve dit als een persoonlijke uitnodiging te beschouwen.

De Heer en Mevrouw
DJURRE VRIESWIJK

hebben de eer U kennis te geven van het voorgenomen huwelijk van hun zoon

DJURRE ROSWELL BENOIT
met mejuffrouw

Glenda Diana Bareno

De voltrekking zal plaatsvinden op zaterdag de elfde december negentien honderd zes en zeventig om 6.30 n.m. in de Protestantse Kerk te Piedra Plat, Aruba

Herman Gorterstraat 13
Aruba

ANGELO
MINI SHOP
"EL BOUTIQUE DE LA MODA"
Ruhls plaats voor
kleding en accessoires
Te verhuur
MADUROSTRAAT 9 - TEL. 13448

DWISA
VOOR EEN DEGEELIJK
OPLEIDING MET
ERKENDE DIPLOMA'S
De Rijswijkse 68
Telefoon 11831
van 8 tot 6 uur o.m.

FOR RENT
Space available in Aruba's most modern Shopping Center.
For further information please contact.
PLAZA SHOPPING CENTER
at 2408

VO5



WILLEMSTAD — Verrassend noemt prof. dr. P. Wagenaar, Hummelincx de aandacht welke in het Time-Life-boek *De Antillen* is besteed aan het eiland Bonaire, waarvan onder meer gezegd wordt dat het "voor duikers het meest ideale terrein van de hele Antillen" is. Van dit boek is ook een Nederlandse bewerking verschenen. In het laatste

Sportterreinen

WILLEMSTAD — De centrale commissie van de Curaçaose eilandsraad kan zich vermenigen met het plan van het BC om aan de stichting Sportterreinen Brievengat een canon van een gulden in rekening te brengen voor de grond. Het BC heeft de raad toegezegd om het rapport. Koning over deze materie en de statuten van genoemde stichting speedig aan de fractieleiders toe te zullen sturen. Deze kwestie is nu rijp voor openbare behandeling.

Motoeboe pleit voor

Afrikaanse E.G.

KINSJASA — President Moboetoe van Zaire heeft de vorming van een gemeenschappelijke markt in Afrika voorgesteld, naar het voorbeeld van de Europese Gemeenschap. Op de openingssessie van de ministerraad van de organisatie van Afrikaanse eenheid in Kinsjasa stelde Moboetoe een ontwikkeling in drie fasen voor: - vorming van een gemeenschappelijke energiemarkt voor Afrika; - institutionalisering van de raden van ministers van Economie, Financien, Planning en Handel; - oprichting van een Afrikaans plan-bureau. Moboetoe zei dat de Afrikaanse landen afzonderlijk zwak staan tegenover de geïndustrialiseerde wereld, maar dat 48 staten samen een krachtig blok kunnen vormen, dat zelfvoorzienend kan zijn.

BUENOS AIRES — Volgens de leiding van het Argentijns leger is de leider van de Monteneros-guellaagrop, Norma Arrostito, om het leven gekomen als gevolg van activiteiten van de Argentijns strijdkrachten. De bedoeling van het leger was geweest hem in Lomas de Zamora, twintig km. buiten Buenos Aires te arresteren. Bij een vuurgevecht echter kwam hij om het leven. Inmiddels heeft de Amerikaanse ambassade in de Argentijns hoofdstad laten weten dat er in Argentinië tien Amerikanen worden vastgehouden op beschuldiging van subversieve activiteiten. Bij hun aanhouding werden ook andere buitenlanders gearresteerd zoals Panamezen en Portorikeinen.

nummer van de Nieuwe West
Indische gods is er een boekbe
spreking opgenomen.

Het werk bestaat uit een aantal vlot geschreven reisverslagen met gelijk aantal fotoreportages, welke voor vele lezers waarschijnlijk wel het meest waardevolle deel van deze uitgave zullen vormen, ook al zijn de kleuren op de afbeeldingen niet altijd even natuurlijk. Aldus de recensent P.W.H.

Veel aandacht wordt besteed aan de geologie, de fysische geografie en aan de flora en fauna van deze eilanden. Opvallend is daarbij hoe goed men zich in de Nederlandse uitgave heeft getracht te documenteren. Dit blijkt niet alleen uit de bibliografie, waarin tal van publicaties voorkomen, welk uitsluitend op de Nederlandse Antillen betrekking hebben, maar evenzo uit de „verantwoording“ waarin ook frater M. Arnold Broeders D. Yerharts, Hugo Gerharts, Ingvar Kristensen en Don Steward worden bedankt. Prof. Wagenaar Hummelink merkt overigens wel op, dat er toch ook wel enige merkwaaardige dingen in het boek te lezen zijn. Ze worden geeld, dat „Saba tot de laatste meer exploiteerd“ is, dat Bonaire „zo droog als een woestijn“ is, en dat daar waar ook nog steeds een Noordost-passaat in plaats van de vrijwel constante wind uit het oosten Oudankens enige kleinbedenkingen acht prof. Wagenaar Hummelink het „a. bij al, toch stellig een aantrekkelijke aanwinst voor de Westindische boekenverzameling“.

Hans Hass, de beroemde duiker/schrijver, filmt van maandagavond in het Hilton veel sukses met zijn voordracht annex film- en dia-avond. De ballzaal was geheel gevuld met onderwaterliefhebbers. Allereerst vertoonde de heer Hass een film die hij 38 jaar geleden in de wateren rond Curacao en Bonaire had gemaakt. Deze film was van een ongelofelijke kwaliteit, in aanmerking genomen dat de duikers in die tijd nog geen duikflessen kenden en het onderwater filmen nog maar in de kinderschoenen stond. Een heleboel vissen die in deze film te zien waren, zijn volgens de heer Hass, nu niet meer in deze wateren te vinden. Hij heeft de afgelopen weken met zijn vrouw Lotti, een even grote beroemdheid op onderwatergebied, dezelfde plaatsen onder de zeespiegel opgezocht en is tot deze conclusie gekomen. Van dit onderzoek heeft hij een film voor de Duitse televisie gemaakt. Om zijn theorie te bevestigen dat haaien over het algemeen de mens niet aanvallen liet hij een indrukwekkend film zien van hemzelf en enige andere duikers die bezig zijn haaien als het ware te voeren met onderwater geharpoeneerde vis. Volgens anderen zou de haai eenmaal afgenomen op bloed veranderen in een bloeddorstig monster.

Hass zit echter tien minuten lang tussen de haaien zonder dat hem een haar gekrenkt wordt. Sommige haaien zijn volgens Hass bang voor lawaai. Als je een haai tegenkomt raadt hij aan, zwem er dan rustig op af en schreeuw tegen hem. Haaien die echter aan lawaai gewend zijn zoals in Griekenland waar de vissers dynamiet gebruiken zijn ongevoelig voor deze methode. Witte haaien ook. Gisteravond liet de heer Hass weer een waarschuwend geluid horen en riep de duikers op niet meer vis te schieten, daar de visstand overal ter wereld in gevaar is. De wapens zijn zo efficiënt dat het geen sport meer is, aldus de duiker die zelf vroeger in zijn begintijd door zijn boeken duizenden tot de duikspont en het speerwissen heeft geïnspireerd.

Vraag in Cur. eilandsraad: Hoenderberg-centrale maar lukraak gebouwd?

WILLEMSTAD — In de vergadering van de centrale commissie (CC) van de Curaçaose eilandsraad zijn de verzoeken behandeld van het BC met betrekking tot het contract met Ericsson en de aansluiting van de Hoenderberg-centrale op het telefoonnet. Deze zaken worden nagenoeg rijp geacht voor openbare behandeling door de raad. De Amigoe publiceerde onlangs over deze voorstellen.

Bij de behandeling van een en ander in de besloten CC-vergadering werd door twee raadsleden gevraagd of zich vertragingen hebben voorgedaan in het plan en wat de oorzaken daarvan dan zijn geweest. Ook willen zij weten of dit plan nu een onderdeel van het vijfjaren-plan van de Telefoon-dienst is of een geheel nieuw plan is. Tevens willen zij een schriftelijke uiteenzetting hebben over het soort turn key-project, waarover het BC heeft gerept. Ook willen zij weten of de installatie in deze centrales zijn ingevoerd volgens het systeem AGF of ARE. Beide raadsleden tonen hun grote belangstelling voor het Curaçaose telefoonwezen ook nog met de volgende vragen: of de telefooncentrales zo maar gebouwd zijn of is dit volgens een bepaald plan gebeurd en in hoeveel van deze centrales zijn er wel of geen installaties aangebracht! waarom is de eindcentrale Westpunt nog niet gebouwd en wanneer gaat men er mee beginnen?

formeerd naar de stand van zaken met de inflatie in Zweden en wat de verwachtingen hieromtrent zijn. Tenslotte willen zij ook weten of Ericsson de installatiewerkzaamheden eveneens zal gaan uitvoeren. Afgezien van de schriftelijke beantwoording van deze vragen kan deze kwestie naar de openbare vergadering, zo meent de CC.



25%

KORTING

BIJ
KONTANTE AANKOPEN



CALORIC

DE GASSTOOF MET "THE ELEGANT LOOK"

INBOUW BRANDERS INBOUW OVENS COMBINATIE



Ideaal voor uw keuken. Aparte top met 4 branders. Gemakkelijk te installeren en schoon te houden.
Met infra-rode brander smookt het vlees verrukkelijk en gezonder om te eten.
Keuze uit diverse modellen.
Kleuren en zwart/wit.





SANYO

de beroemde

KLEUREN TELEVISIE

desgevoest met TV-ruisafstel.
Verkrijgbaar in diverse modellen.

MODEL 81C75P

KELVINATOR

IJSKAST



MODEL KT 422
6 cu. ft. - 113 liter

KEUZE
UIT
DIVERSE
MODELLEN
EN
KLEUR.
UITERMATE
ECONOMISCH!



10%

KORTING

BIJ AANKOPEN
OF
AFBETALING

ZE ZIJN ER WEER

de degelijke, onverwoestbare



MAYTAG

wringer wasmachines

Ew oude wasmachine is geld waard bij het kopen van 'Uw nieuwe MAYTAG wasmachine.



KOOP

IN ONZE
KERSTCAMPAGNE
IEDEREEN
WINT GELD

KOOP EN WIN GELD!

BOVENDIEN

een prachtig
delig eetservies
CADEAU!

**ALLE APPARATEN
ZIJN DESGEWENST
VERKRIJGBAAR
OP GEMAKKELIJKE
BETALINGSVOORWAARDEN**

	 <p>KELVINATOR WASMACHINE</p> <p>Uw oude wasmachine is geld waard bij het kopen van een nieuwe MODEL WR 1345K</p>		 <p>KELVINATOR GASFORNUIS</p> <p>Uitmate praktisch en gemakkelijk schoon te houden. MODEL 12102</p>
--------------------------------------------------------------------------------------	---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	---------------------------------------------------------------------------------------	-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------

AMERICA LATINA

SANTIAGO DE CHILE — De negende conferentie van de **communicatie-afdelingen van de Latijnsamerikaanse legers**, welke in **chili** wordt gehouden

WILLEMSTAD — Op donderdag, 2 december herdenkt de heer C.L. Martina het feit dat hij 35 jaar geleden in dienst trad van de overheid. Tijdens een bijeenkomst op het parket van de procureur-generaal werd de jubilaris toegesproken door de procureur-generaal, mr. L.R. Nahr en overhandigde hij hem de gebruikelijke enveloppe.

heeft besloten tot de grootste mogelijke eenheid en samenwerking tussen de afzonderlijke afdelingen. Er namen zeventien delegaties deel. Er werd een speciale commissie gevormd, waarin de verschillende legers vertegenwoordigd zijn om de faciliteiten te bestuderen om het communicatiewezen moderniseren.

BOGOTÁ — De vier ver-
oordeelden voor de
moordaanslag op de
Colombiaanse legerchef
generaal Arturo Rincon
Wuiones, die verleden jaar tot

gevangenis straffen werden veroordeeld van in totaal meer dan honderd jaar, zijn op last van de rechtbank vrijgelaten, omdat men nu achterhaald heeft, dat er grove fouten zijn gemaakt bij de gerechtelijke procedure. De generaal werd in september toen hij in zijn auto zat vermoord. De verdachten welke men oppakte werden door een krijgsraad veroordeeld, omdat toen de staat van beleg gold. Er is nu nieuw onderzoek in deze zaak gelast. **NOTA:** eerder dit jaar heeft de Amigoe in een uitgebreide beschouwing van een medewerker in Colombia gewezen op de bijzondere manier waarop bedoeld proces werd gevoerd, waarbij drie verdachten, die een duidelijk alibi hadden toch werden veroordeeld op getuigenissen van een vierde verdachte die niet toerekeningsvatbaar was. Het Openbaar Ministerie van het leger liet toen weten, dat het beter was, dat er mensen gestraft werden ook al kon er enige twijfel bestaan aan hun schuld dan hen in vrijheid te laten verder leven. De drie bedoelde verdachten waren van linkse huize.

HAVANA — Het Spaanse persbureau EFE heeft een overeenkomst gesloten met Cuba op het gebied van de voorlichting. Er is een overeenkomst getekend tussen het Cubaanse persbureau Prensa Latina en EFE.

CARACAS — De organisaties van verplegenden in Venezuela hebben zich **scherp opgesteld tegen** het plan van de overheid in de staat Zulia om enige honderden verpleekkundigen aan te trekken uit Costa Rica en Nicaragua, ook wil men uit de landen medici contracteren om op deze manier het huidige deficit op de begroting, wat de medische verzorging betreft, weg te werken. In totaal gaat het om het aantrekken van elfhonderd buitenlandse krachten. Venezolaanse krachten zouden te duur zijn voor Zulia..

BOGOTA — Colombia krijgt een lening van zestig miljoen dollar van de Wereld bank om te

Het gehele project dat vier jaar in beslag zal nemen zal 120 miljoen dollar gaan kosten. Het houdt onder meer in de verbetering en aanpassing van bedoelde wegen en het instellen van onderhoudsploegen om de wegen in goede staat te houden.

SAN JOSE — De Costa-
reïense president **Daniel Oduber**
heeft de Franse regering om
financiële steun gevraagd om
het nationale spoorwegbedrijf
van een bankroet te redden. Dit
bericht werd bekend gemaakt
korte tijd nadat hooggeplaatste
■ autoriteiten hadden te-
kennen gegeven dat zij niet
wisten waar de president zich
bevond. **Daniel Oduber was toen**
al in Parijs. Via Miami zou hij
terugkeren naar Costa Rica.

BOGOTA—De beweging voor Colombiaanse negroiden heeft de arts Juan Zapata Olivella kandidaat gesteld voor het presidentschap van Colombia. In Colombia wonen ongeveer zeven miljoen negroiden. Zapata staat bekend als een voorvechter voor samenwerking van alle in Colombia aanwezige rassen.

MEXICOSTAD — De betrekkingen tussen Mexico en de VS zullen onder het bewind van de nieuwe president Jose Lopez Portillo nauwer aangehaald worden dan het geval was onder het bestuur van zijn voorganger Luis Echeverria. Zo heeft de Amerikaanse ambassadeur in Mexico verklaard, die overigens ook verklaarde dat de verhouding onder Echeverria fundamenteel goed waren en dat de relaties nimmer negatief geweest waren.

**Melkhandel
Cas Cora N.V.**

volop verkrijgbaar:

**VOLLE MELK;
YOGHURT;
KARNEMELK.**

Wordt ook thuis bezorgd.

**Landhuis Cas Cora,
tel. 35277.**



Volgens De Buisonje

Zonneveld

Caracasbaai: door catastrofie ontstaan

WILLEMSTAD - In het november-nummer van de West Indische gids is een studie opgenomen van de hand van P.H. de Buisonje en J.I.S. Zonneveld over Caracasbaai en in verband met het feit, dat deze baai is ontstaan doordat een groot deel van het kalksteen-kustgebergte hier onderzees is afgegleeden. Deze studie, welke mogelijk werd gemaakt door de Nederlandse organisatie voor zuiver wetenschappelijk onderzoek en de Koninklijke Marine en met name met medewerking van het KM-onderzoekingschip Luymes is in het Engels in de NWGT opgenomen.

In een korte samenvatting wordt opgemerkt, dat tijdens vroeger geologisch veldwerk op Curacao aanwijzingen werden gevonden, welke er op duiden dat de Caracasbaai een baai met een open front naar zee van ongeveer één kilometer breedte en een maximale diepte van ongeveer 250 meter-ge situeerd aan de zuidwestzijde van Curacao op genoemde manier ontstaan was. Deze aanwijzingen beruisten grotendeels op geologische en gemorfologische gegevens uit de directe omgeving van de baai, en zij leidden tot de conclusie dat in de sub-recent tijd een kustge-deelte van ongeveer één vier-kante km oppervlakte met een topvlak dat minstens 45 m ver boven zee lag en een basisvlak dat bij de oorspronkelijke kust ongeveer 250 meter bene-

den zeeniveau moet hebben ge-legen in zuidwestelijke rich-ting moet zijn verdwenen en zijn afgegleeden van de vrij steile on-derzeese helling die het eiland scheidt van de diepzee trog in het zuidwesten.

Deze waarnemingen werden in 1970 volledig bevestigd door echolodging-profielen en diepzee-bemonstering. Een enorm lid-teken in de vorm van een geul met vrijwel vlakke bodem -dui-zend meter breed en ongeveer 150 meter diep uitgeschaafd uit de zeebodem-bleek over een af-stand van verscheidene kilome-ters lengte, direct zeewaarts aan de Caracasbaai aanwezig te zijn. Aldus de samenvatting van ge-noemde studie in de West Indi-sche Gids.

Op een afstand van ongeveer vijf km uit de kust, bij een diep-te van ongeveer achthonderd meter verandert de richting aan de geul geleidelijk naar meer zuidzuidoostelijk en zet zich verder voort als een V-vormig dal. Er zijn aanwijzingen dat tot een diepte van achthonderd meter het blok zich als een sam-enhangend geheel gedroeg en beneden deze diepte in kleinere stukken is gebroken.

Het volume van het kalksteen-blok dat uit de kustlijn van Curacao verdween wordt ge-schat op 150 miljoen kubieke meter en het volume aan niet-verkitte globigerinaslikken dat door het afglijdende blok in be-weging werd gezet bedroeg in de orde van zevenhonderd miljoen



SHERRY FINO GADITANO EN LICORES MADURO HELPEN AYUDO SOCIAL BRIEVENGAT

Voor elk karton Fino Gaditano dat verkocht wordt geven Gonzales Byass en Licores Maduro een bijdrage van F. 3,00 aan Ayudo Social Brievengat. Koop dus Fino Gaditano Sherry en U helpt Ayudo Social Brievengat.

DOET U OOK MEE?

licores maduro

kubieke meter. De afglijding was van een plotseling karakter en de effecten ervan op het eiland moeten van catastrophale omvang zijn geweest, aldus de studie.

Hoewel de kalksteen van Seroe Mansinga, een berg noordwestelijk van de Caracasbaai, in een minder stabiele positie verkeert dan de kalksteen elders in de kustgebergten van het eiland, is het risico van een nieuwe catastrophale gebeurtenis vrijwel te verwaarlozen; zij wordt geschat op een kans van één in verscheidene miljoenen jaren. Aldus het onderzoek van De Buisonje en Zonneveld, zoals gepubliceerd in de WI-gids.

SINGER'S KERST SALE-A-THON

MODEL 242 met tafel

normaal	F. 785.-
BONUS	- 85.-
10% cash	- 70.-
NU SLECHTS	F. 630.-

MODEL 242 draagbaar

normaal	F. 650.-
BONUS	- 75.-
10% cash	- 57.50
NU SLECHTS	F. 517.50

MODEL 248 draagbaar

normaal	F. 805.-
BONUS	- 100.-
10% cash	- 70.50
NU SLECHTS	F. 634.50

MODEL 242 met cabinet en kruk

normaal	F. 940.-
BONUS	- 100.-
10% cash	- 84.-
NU SLECHTS	F. 756.-

MODEL 248 met cabinet en kruk

normaal	F. 1.115.-
BONUS	- 140.-
10% cash	- 97.50
NU SLECHTS	F. 877.50

MODEL 248 met tafel

normaal	F. 960.-
BONUS	- 110.-
10% cash	- 85.-
NU SLECHTS	F. 765.-

speciale bonus kortingen op Singer naaimachines bij contante aankoop !

SINGER*

ARUBA: Nieuwstraat 14-B, Tel. 1797
CURACAO: Bakkerstraat 8, Tel. 12816 en Nwe. Paraweg 3, Tel. 54043

*A trademark of the Singer company

CONSALES
WAREHOUSE & OFFICE
MAJOORSWEG 4-12



PHILIPS



In samenwerking met Philips Antillana
Importeerden wij een grote partij

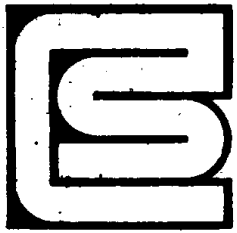
PHILIPS (WINKEL) DIEPVRIESKISTEN!

met een inhoud van 14 cft.

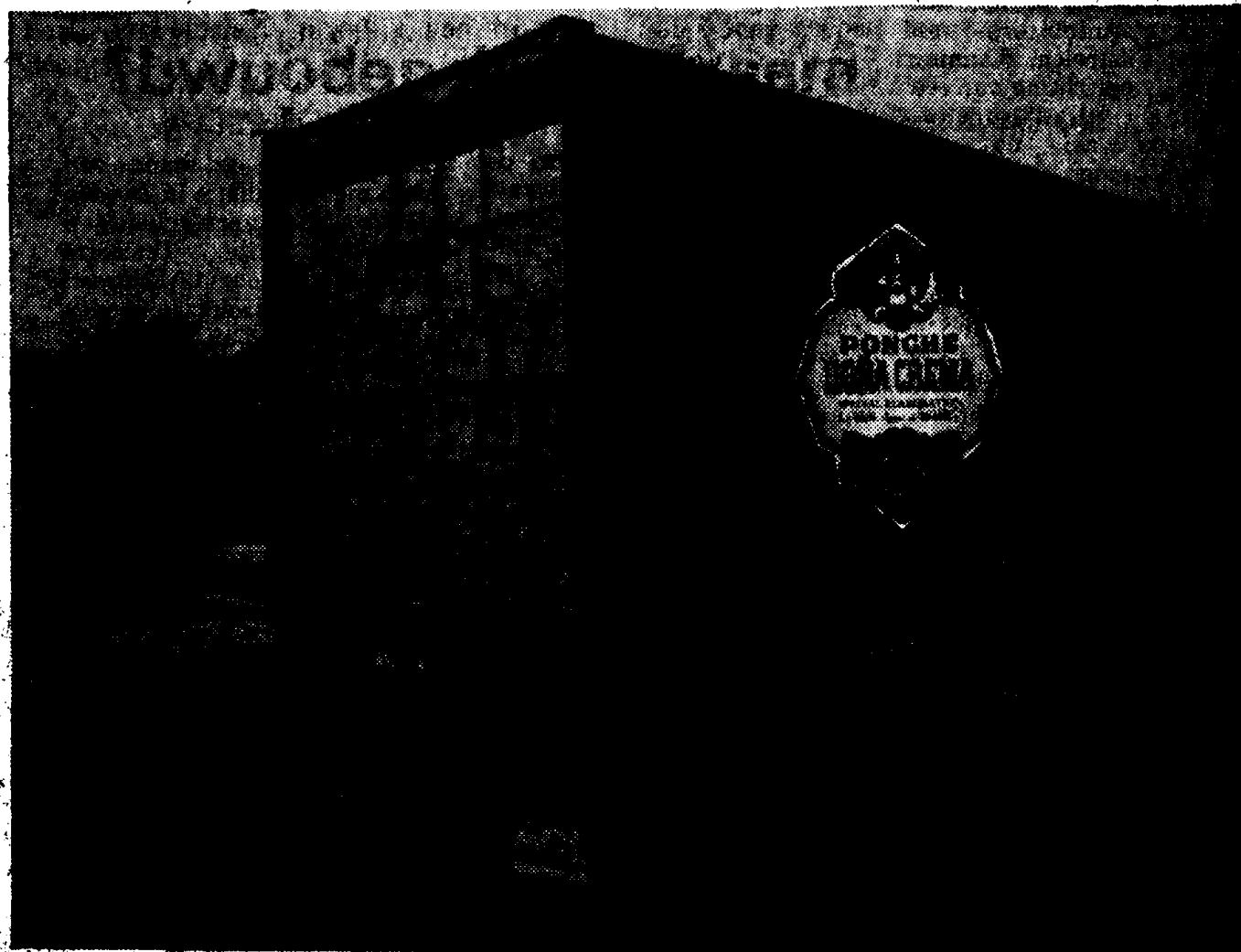
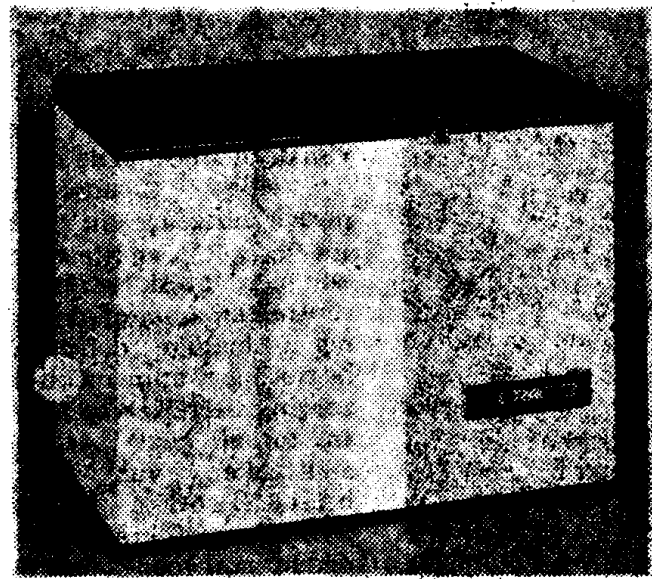
De vergelijkbare winkelwaarde is afl.1050.- maar bij aankoop van afl. 100.- in

Toko **of bij één van de firma's van**

CONSALES
WAREHOUSE & OFFICE
MAJOORSWEG 4-12



op Suffisant heeft u recht op de koop van deze geweldige professionele diepvrieskist ad. afl. 650.- met de bekende PHILIPS garantie!



Si bo ta has di e impresion cu PONCHE DONA CREMA ta na Corsow so e ta worde gusta. Bo ta gravemente equivoca, pasobra PONCHE DONA CREMA ta worde barea tambe pa Virgin Islands, French Islands, St. Maarten, etc. etc. Riba e grafica bo por aprecia un container yen di PONCHE DONA CREMA cla pa worde barea pa su destino door di su productora/embotelladora LEANEZ & CIA., na Caracasbaaiweg.

WILLEMSTAD - Over de maanden januari tot en met september heeft de Curaçaose overheid ruim 181 duizend gulden, bijna negen miljoen, aan boetes vanwege het niet betalen van de loonbelasting. Zo blijkt uit de middelenstaat, welke het

BC de eilandraad op diens verzoek heeft doen toekomen. In die periode werd ruim 48 miljoen gulden aan loonbelasting ontvangen terwijl de inkomstenbelasting slechts 4,5 miljoen gulden minder was dan verleden jaar. Ook kreeg men in ge-

noemde periode ruim zeventien miljoen gulden meer binnen de winstbelasting. De middelen gaven niet zelden grote verschillen te zien. In totaal ontving men ruim 206 miljoen gulden; in 1975 was dat 18 miljoen gulden.

In verband met deelname aan buitenlands kabel-project:

Stroming in staten voor verbinding Ven-Aruba

WILLEMSTAD — In de staten is gevraagd of een kabelverbinding Venezuela-Aruba met doorverbinding naar Curaçao niet aan te bevelen is en een dergelijke verbinding niet in het belang van het telecommunicatieverkeer van de Antillen zou zijn. Deze kwestie kwam verleden maand ter sprake in de centrale commissie der staten toen men het miljoenen project besprak van deelname in buitenlandse kabelverbindingen door de Antillen. De staten hebben er nog geen mening voor gegeven als geheel. Men heeft

wel een aantal belangrijke vragen gesteld. Hierbij volgen in kort bestek de toen gestelde vragen: of er aanbevelingen zijn gedaan door de andere twee deelnemers Venezuela en St. Thomas, met betrekking tot de verbinding van Venezuela met Curaçao en/of Aruba en wat deze dan inhielden; of Venezuela moeilijkheden heeft gemaakt voor wat deze verbinding betreft; of er overleg is gepleegd met het Arubaanse BC rond deze verbinding; of het mogelijk is, wat deze verbinding betreft, om zowel een kabel als een straalkabel uit te voeren en dit laatste niet alleen als een alternatief te beschouwen; een concentratie van het telecommunicatie-systeem op Curaçao heeft het nadeel dat als er iets misgaat zowel Curaçao als Aruba geïsoleerd zullen raken van de rest van de wereld; door een kabelverbinding Venezuela-Aruba met doorverbinding met Curaçao zou een onafhankelijke alternatieve verbinding van de Antillen met Venezuela verkregen worden die dan in dergelijke gevallen een oplossing biedt; of de regering bereid is met het Arubaanse BC over de hiervoor genoemde mogelijkheid overleg te plegen en over de wijze van financiering hiervan; in hoeverre is het mogelijk en uitvoerbaar om tot 1982 ook de verbinding Aruba-Venezuela te onderhouden met een troposcatter zoals dit nu gebeurt met Curaçao-Venezuela, waarbij deze verbinding in 1982 is afgesloten en aan het einde van zijn economische levensduur zal zijn; of er overleg is gepleegd met het eilandgebied, waar de regering zegt in zijn aanbiedingsbrief, dat het vanzelfsprekend is dat de regering ervan uitgaat dat de eilandgebieden

aan hun verplichtingen voldoen, vooral waar de staten van het eilandgebied Aruba een telegram hebben ontvangen, waar dit BC vraagt om de decentralisatie van de Radiodienst te bespoedigen; mocht er inderdaad overleg zijn geweest dan zou men willen vernemen wat voor resultaat dit heeft gehad en wat met de eilandgebieden is overeengekomen; op welke bedragen worden de van de eilandgebieden te ontvangen bedragen geraamd over de drie volgende jaren; hoe denkt de regering de grote investeringen van de radiodienst na 1977 te kunnen dekken; of de moeilijkheden met betrekking tot een eventuele samenwerking tussen de telefoondiensten van de verschillende eilandgebieden en de Radiodienst inmiddels opgeheven zijn; voor het geval dat er nog geen overeenstemming is bereikt, is de regering dan van mening, dat dit toch nog zal gebeuren vóór de uitvoering van het kabelproject, want voor komen moet worden dat vanwege genoemde moeilijkheden het nieuwe project niet die resultaten zal opleveren als men verwacht; hoeveel meer gaat het project kosten wanneer de beslissing hieromtrent op een latere tijdstip dan de regering had gedacht zal worden genomen en wat de verschillen zijn in de exploitatiekosten en de bedrijfszekerheid tussen de beide mogelijkheden: een straalkabelverbinding Curaçao-Venezuela en een kabelverbinding. Tot zover de statenvragen over deze materie.

SINT EUSTATIUS — De delegatie van het Sintmaartense Milton Peters College op Statia; vlnr: F. Elstak, mev. Buncamper, R. Francisco en W. Verzijden.



Delegatie Milton Peters College bezoekt Statia

ST EUSTATIUS — Zaterdag 4 dec. jl bezocht de staf van het Milton Peters College, de nieuwe scholengemeenschap van St Maarten, bestaande uit algemeen directeur Ronald Francisca, hoofd huish. school Jane Buncamper, hoofd LTS Frank Elstak en hoofd ETAO Wim Verzijden, St Eustatius om aldaar met de ouders van het College bezoekende leerlingen te praten. Hoewel de opkomst van de ouders gering was - het Statische kind gaat doorgaans liever naar Curaçao en Aruba - kan er met de aanwezige ouders plezierig gesproken worden over het College en de verschillende onderwijsmogelijkheden: HAVO, MAVO, ETAO en LTS. De respectievelijke hoofden der scholen gaven een uiteenzetting van de kansen en de verwachtingen van hun school. Hierbij kwam vooral duidelijk naar voren dat het kind goed in de gaten gehouden wordt en zo mogelijk doorgestuurd wordt - eventueel tijdens een schooljaar - naar een andere school waarvoor het kind meer geschikt wordt. Zo zijn er in dit schooljaar reeds kinderen overgezet van ETAO naar MAVO. Een van de ouders, mev. Leonie Brown, stelde het probleem van huisvesting voor de kinderen aan de orde. Zij vroeg zich af of er geen mogelijkheden gevonden konden worden voor de Statische en Sabaanse

kinderen een Boarding-house op St. Maarten te bouwen, immers inwonig bij vrienden of familie geeft toch vaak problemen. De heer Francisca onderkende het probleem geheel en gaf toe dat er discussies over geweest zijn, doch de financiële kosten zijn erg hoog, bovendien zal het moeilijk zijn geschikte mensen te vinden die het tehuis zouden kunnen runnen. Dezen moeten namelijk naast een vader/moeder-sfeer ook de kinderen kunnen begeleiden bij hun huiswerk. Wel wees hij op Statius en Saba de ontwikkeling rond een Boarding-house positief kunnen beïnvloeden. De ouders toonden zich bijzonder verheugd dat hun de gelegenheid geboden werd met de docenten van hun kinderen te kunnen praten. Goede contacten tussen onderwijzer en ouders bevorderen de studie van de kinderen. Met de belofte elkaar wederzijds in te lichten bij problemen, werd de bijeenkomst gesloten. Met de hoofden van de lagere scholen, zuster Marie-Christien van de Golden Rock School en de heer R.A. Berkel van de Gov De Graafschool, werd vervolgens nog van gedachten gewisseld toelatingsexamens en -eisen. Dit jaar wil men op de Bovenwinden zelf de proefwerken samenstellen en de eisen



Linkervleugel Labour dreigt met rebellie

LONDEN — De linkervleugel van de regerende Britse Labour-partij heeft gedreigd zijn steun aan de regering-Callaghan op te zeggen als deze zou besluiten tot een draconische besnoeiing van de overheidsuitgaven om een nieuwe lening van het monetair Fonds te krijgen. Het kabinet vergadert deze week over pijnlijke bezuinigingsoperaties. Het IMF verlangt dat Engeland de tering naar de nering zet, alvorens het verzoek om een lening van 3,9 miljard dollar in te willigen. Minister van Financiën Healey zou een bezuiniging van twee miljard sterling nastreven. De linkse Labourparlementariërs, verenigd in de „tribune“-groep, zijn gekant tegen drastische bezuinigingen op huisvesting, onderwijs, gezondheidszorg en sociale zorg. De Tribune-groep keert zich ook tegen een mogelijke verkoop van staatsaandelen in de oliemaatschappij British Petroleum. Ook de minister van Energie, Tony Benn, eveneens een voorman van de linkervleugel, heeft zich daartegen uitgesproken.

WILLEMSTAD — Inspecteur van Onderwijs Ronnie Kleinmoedig heeft in het afgelopen weekeinde de diploma's uitgereikt aan degenen die met succes de cursus Algemene ontwikkeling, welke door het

Buurtcentrum Santa Maria werd georganiseerd hadden gevolgd. De oudste deelnemer aan deze cursus, die ook als een der besten uit de bus kwam, was de heer Ermito Spaarn (zie foto).



Groen licht staten in verband garantstelling voor Beach club-hotel

WILLEMSTAD — De staten gaan akkoord met het garantiëvoorstel van de regering met betrekking tot een tweetal leningen ten behoeve van Aruba international beachclub nv en tot een totaal bedrag van anderhalf miljoen gulden. Een en ander voor de bouw van een hotel op Aruba met de naam Aruba beach club nv. Een paar statenleden hebben de aantekening gevraagd tegen een garantie zijn ten behoeve van de door Unicom nv te verstrekken lening. Unicom is namelijk geen bankinstelling, maar een onderneming, welke door zijn goede relaties met de ABN nv in staat is om met minder moeite dan Aruba international beach club nv zelf, een lening bij die bank te verkrijgen. Zoals de zaken nu liggen komt het er op neer, dat het land min of meer garant zal staan voor de winst, welke Unicom nv hoopt te maken door Aruba international beach club nv één procent meer interest in rekening te brengen dan hetgeen de ABN zal berekenen. Het fiat van de staten houdt echter niet in, dat men geen vragen heeft in verband met dit regeringsvoorstel. Daarop zou men graag nog antwoord van de regering krijgen. Zo wil men weten of er een feasiability rapport over de project bestaat en wat de resultaten van die studie zijn geweest. De staten kunnen namelijk moeilijk een oordeel vormen over dit soort zaken als men niet over de gewenste gegevens beschikt. Ook vraag men zich af hoe dit project zich verdraagt met het beleid van de regering om de toerisme naar de Antillen in zijn geheel te bevorderen. Of er geen zekere rust moet komen, wat betreft de hotel-bouw of is er ruimte voor meer hotels en zal de regering ook hulp blijven verlenen bij de bouw van hotels?

De staten vragen eveneens of de door de regering verleende garanties de beoogde resultaten hebben gehad en of dit voldoende waarborgen biedt voor investeringen in de toekomst. Eventuele investeerders kunnen naar de mening van deze statenleden onbevreesd hun geld beleggen in projecten op Curaçao of Aruba zonder daarbij de steun van de regering te moeten krijgen. Het is weliswaar zo, dat de regering geen enkel risico loopt wanneer men garantie verleent voor een project dat goed te noemen is, maar evenzeer is het waar dat elke door de regering verleende garantie ten koste van de kredietwaardigheid van de Antillen gaat. Een ander punt dat in de staten werd aangesneden is het feit, dat er ongetwijfeld twee nv's zijn opgericht; één nv die eigenaar wordt van het hotelgebouw en een andere die de exploitatie van het hotel op zich neemt. Men zou graag inzage krijgen in de statuten van beide nv's. Ook is het de staten opgevallen dat uit de brief van de regering niet blijkt wat de eigen inbreng is van de oprichters van Aruba international beach club nv is. Als men de bedragen van de leningen ad één en twee miljoen optelt bij de opbrengst van de lidmaatschappen, dan komt men tot de som van ongeveer zes miljoen gulden min of meer hetgeen min of meer overeenkomt met het bedrag waarop de kosten van het project geschat worden. Hieruit zou men de conclusie kunnen trekken, dat de inbreng van de initiatiefnemers nihil is. Ook is het de staten opgevallen, dat de regering van het door Unicom nv te verstrekken lening voor zeventig procent wil garanderen en de lening van het Algemeen pensioenfonds voor slechts veertig procent. Waaraan is deze discrepantie te wijten, zo wil men weten. Men is namelijk van mening dat eerder een groter gedeelte van de lening van het Pensioenfonds gegarandeerd diende te worden, zijnde een fonds waarin door een groot deel der gemeenschap wordt bijgedragen. Tenslotte vragen de staten ook hoeveel van de duizend clubleden Antillianen zijn en welke

WILLEMSTAD — Sintër-klaas is nauwelijks begonnen met het lichten van zijn goedheilighe hieken of een andere heilige figuur, maar dan meer uit winterse streken is al present op Curaçao en wel de Kerstman. Een forse uitgave van hem trekt in de Columbusstraat al de nodige belangstelling.

garanties er bestaan dat de overeengekomen tegenprestaties zullen worden nagekomen gedurende de gehele looptijd van dertig jaar. Misschien bv door een verzekering? Het moet de staten ook van het hart, dat er een zekere tegenspraak bestaat tussen de garantie-voorwaarden, waar staat dat de bouwtekeningen en bestekken voor het te bouwen hotel schriftelijk door de regering goedgekeurd dienen te worden en de opmerking in het regerings-schrijven, dat bereids is begonnen met de uitvoering van het hotel en dat bepaalde gedeelten al klaar zijn. Overigens vraagt men zich af of de goedkeuring van dit soort zaken niet tot de eilandelijke competentie behoort. Nu men toch het Pensioenfonds ter sprake heeft gebracht wil men nog van de regering weten hoe het toch komt, dat ambtenaren zo lang moeten wachten voordat hun verzoek voor een lening aan dit fonds in verband met de bouw van een woning in behandeling wordt genomen, terwijl de ambtenaren nota bene bijdragen aan dat fonds. Ook moet aan bepaalde voorwaarden worden voldaan om in aanmerking te komen voor een lening. Dit in tegenstelling tot dit hotelproject, waarin zo maar aan een particuliere maatschappij een lening tot twee miljoen gulden wordt verstrekt.

Palestijnen moeten uit Zuid-Libanon wegblijven

Israel wijst voorstel van VS van de hand

JERUZALEM — In Israelische regeringskringen is toegegeven dat Israel een Amerikaans voorstel heeft afgeslagen soldaten van de Arabische vredesmacht in Libanon te laten binnentrekken in het gevoelige gebied ten noorden van Israels grens met dat land. Maar zij wezen er op dat Washington geen enkele druk op Israel uitoefent om de vredesmacht te accepteren. De Verenigde Staten vrezen dat het militaire vacuüm dat het in het zuiden van Libanon is ontstaan, Palestijnse guerrillastrijders zou kunnen verleiden tot het opnieuw oprichten van de bases van waaruit zij tot aan de Libanese burgeroorlog Israel aanvielen. „Zover zijn wij het met de Amerikanen eens, maar wij zijn ook van mening dat Libanese legeronderdelen die nu door president Elias Sarkis worden gehergroepeerd, spoedig in staat zullen zijn de guerrillastrijders in toom te houden“, aldus de regeringskringen. De Verenigde Staten zijn het volgens hen met Israel eens, dat de Syrische soldaten, die het merendeel van de Arabische vredesmacht uitmaken, uit het zuiden weggehouden moeten worden. „Wij geloven dat wanneer de Syriërs er zich eenmaal genesteld hebben, zij er niet meer weg te krijgen zijn“, aldus de regeringskringen in Tel Aviv.

ANGELO
MINI SHOP
"EL BOUTIQUE DE LA MODA"
hemden en
pantolons,
Alle bekende merken
MADUROSTRAAT 8 - TEL. 13440

BC: eerste deel VJP van telefoondienst is al ver gevorderd

WILLEMSTAD — In antwoord op vragen uit de centrale commissie van de Curaçaoe eilandsraad heeft het BC meegedeeld, dat het eerste deel van het vijfjarenplan (VJP) voor de Telefoondienst, het installeren en uitruiten van de centrales reeds in een vergevorderde stadium verkeert, omdat de benodigde gebouwen reeds zijn gebouwd, of in aanbouw zijn. Bovendien is een gedeelte van de uitrusting geleverd en is of reeds geïnstalleerd (Steenrijk) of wordt momenteel geïnstalleerd (Hoenderberg), terwijl de rest van de uitrusting is besteld (zoals voor Brievengat, Santa Maria, Bao Barber, Tera Cora en Westpunt). Het tweede deel van het plan omvat het

BC OP NOCHI

ARUBIANO VAN

TOTT RESORTS

ORANJESTAD — Het bestuurscollege van Aruba woonde op maandagavond in de Surfside de "Nochi Arubiano" van de TOTT-Resorts bij op de uitnodiging van de heer en mevrouw Ike Cohen. Het BC was hierbij vertegenwoordigd door gezaghebber Jossy Tromp, de gedeputeerden Daniel Leo en Roland Lacle met hun dames, gedeputeerde Watty Vos en chef protocol Tico Kuiperi. Het BC bracht als gast mee de wvd gezaghebber van Bonaire, de heer Charles Beukenboom, die momenteel gesprekken op Aruba voert in verband met landbouwprojecten voor Bonaire.

Negen aanrijdingen op maandag

ORANJESTAD — In het maandagverkeer werden negen aanrijdingen gemeld met een blik schade van 4735 gulden. De zwaarste klap vond 's nachts om tien minuten over een plaats op de hoofdverkeersweg ter hoogte van The Goddagther te Savaneta. Hier sloeg de bestuurder van een personenauto door onbekende reden linksaf en botste op een tegenligger. De klap was 3000 gulden waard, en beide bestuurders liepen snijwonden op.

Gezinsmis in O's stad

ORANJESTAD — In de Sint Franciscuskerk wordt zondagmiddag vijf uur weer een gezinsmis gehouden. Deze keer wordt medewerking verleend door het Rosario en Dominus College. Voor ouders en kinderen zal er gelegenheid zijn bij de offergange levensmiddelen en speelgoed naar voren te brengen. Onder alle missen wordt komend weekende geprekeerd over het werk van het Wit Gele Kruis. De bekende misdienaar met rode toog staat weer midden in de kerk om giften in ontvangst te nemen. Deze misdienaar wordt bijzonder in de aandacht aanbevolen van hen die op woensdag 15 december aanstaande des avonds acht uur - zonder entreegeld te betalen - het kersconcert komen bijwonen van het Arubaans gemengd koor onder leiding van de heer Eddie Lievett.

Lacle naar St. Thomas ivm. aanbod stroom-unit

ORANJESTAD — Ged ing Roland Lacle vertrekt vandaag vergezeld van het hoofd WEB ing A Yarzgaray en Henry Coffie van de Lago naar Sint Thomas. De reis van de gedeputeerde houdt verband met een aanbidding die het eilandsbestuur heeft ontvangen van de water en power authority van de Virgin Islands. Deze biedt een unit voor de elektriciteitsfabriek met een vermogen van vijftigertig Megawatt aan. Het betreft hier een unit die voor tachtig procent reeds is geïnstalleerd, doch die men om een of andere reden niet

buitennet, welk deel van het VJP op het ogenblik de nodige aandacht krijgt. Hoenderberg komt aan als eerste aan de beurt. Een aanvang zal worden gemaakt met de aanleg van het te Banda Abao (Bao Barber; Tera Cora en Westpunt; Steenrijk/Punda en Sta. Maria. Zodra de financiering geregeld is met het opmaken van het plan voor het buitennet Hoenderberg werd in april 1975 begonnen. Verwacht werd dat met de uitvoering hiervan in de eerste helft van dit jaar begonnen kon worden. Omdat er verschillende factoren waren die meer studie vergden, dan het BC aanvankelijk dacht, kon dit echter niet worden gehaald. Niettegenstaande dat heeft het BC toch opdracht gegeven om het vervaardigen van ducts, waarvan er momenteel zeventienduizend gereed zijn. Wordt het contract nog dit jaar ondertekend dan is de mogelijkheid zeer groot dat reeds eind maart volgend jaar ongeveer vierhonderd aangesloten van de centrale Santa Rosa kunnen worden overgeschakeld op de Hoenderberg-centrale, hetgeen een betere service aan de aangesloten gaat betekenen. Aldus het BC aan de twee volgende raadsleden. Het ligt bovendien niet in de bedoeling dat de aanvragers van een telefoonaansluiting pas wanneer het plan geheel gereed is gekomee zullen worden aangesloten. Naar gelang de uitvoering hiervan vordert wordt telkens wanneer een gedeelte daarvan gereed komt, dit op een centrale aangesloten. Hierdoor wordt de vertraging zo gering mogelijk gemaakt. Wat de gebouwen zelf betreft deelt het BC het volgende mee: HOENDERBERG: het gebouw werd in februari van dit jaar in gebruik genomen, het werd in oktober opgeleverd, in februari begon men met het aanbrengen van de centrale-uitrusting; de uitrusting van 11 maart 1977 in werking worden gesteld; Tera Cora en Bao Barber: het gebouw is gereed en moet nog slechts op de elektriciteitsvoorziening worden aangesloten; de transformatoren van de Ogem zullen deze dagen aankomen, waardoor de elektriciteitsinstallatie kan worden voltooid; de uitrusting is besteld en zal in januari worden geleverd, in april begint men met het aanbrengen van de uitrusting en daarmee zal men eind 1977 of begin 1978 klaar zijn; BRIEVENGAT: het gebouw is gereed en al opgeleverd; nagenoeg de gehele uitrusting en andere materialen zijn reeds ontvangen; begin volgend jaar gaat men beginnen met de uitrusting zodat men eind 1977 daarmee klaar zal zijn; SANTA MARIA: in januari zal men beginnen met de uitbreiding van het gebouw; het materiaal voor deze uitbreiding is al besteld en al medio 1978 worden geleverd; WESTPUNT: spoedig zal men met de constructie van dit gebouw beginnen; wat de uitrusting

betreft geldt het zelfde als bij de Santa Maria centrale. Dezelfde twee raadsleden die met het voorgaande beantwoord zijn, hadden ook gevraagd over wat voor soort turn key project hier sprake was. Het BC laat nu weten dat het geen turn keyproject is, omdat niet alle materialen door de firma, welke belast is met de uitvoering van het werk zullen worden

Commissie in rapport:

Panieksituatie leidde tot problemen DWEP

WILLEMSTAD — De commissie welke een onderzoek heeft ingesteld naar de problemen welke in juni van dit jaar tot een ernstige stagnatie bij de waterproductie bij de DWEP hebben geleid, stelt in haar rapport dat er een zekere paniektostand moet hebben geheerst, wellicht als gevolg van een onvoldoende wachtbezetting, waardoor gelijktijdig opstarten van de verdampers VII en V12 nog voordat V9 en V10 waren gestabiliseerd plaatsvond. Hierdoor werd het reeds aanwezige tekort aan ketelvoedingwater verergerd hetgeen leidde tot een schrale van de problemen. Volgens de commissie zijn een aantal door de wachtchef gemaakte beoordelingsfouten mede te wijten aan de reeds jaren aanwezige kritieke situatie zowel kwalitatief als kwantitatief voor wat betreft de personeelsbezetting als de productiecapaciteit van de DWEP en welke situatie door het hoogste gezagsorgaan (het BC red.) in deze niet of niet voldoende is onderkend. Hoewel de commissie sabotage niet bij voorbaat als mogelijke oorzaak bij haar onderzoek terzijde heeft gesteld,

geleverd: Ericson zal de toekomstige materialen leveren. Ook zal deze onderneming het net gaan aanleggen. De andere raadsleden die hadden gevraagd naar de omvang van de inflatie in Zweden krijgen te horen dat het BC hierover geen gegevens heeft. Men heeft er nu wel om gevraagd bij Ericsson en deze onderneming heeft beloofd ervoor te zullen zorgen.

heeft zij geen voldoende aanwijzingen kunnen vinden in die richting. Voor wat betreft de gevraagde voorstellen ter voorkoming van herhaling meent de commissie dat gezien de reorganisatie van de DWEP binnen het kader van de opzetting van de dienst in een naamloze vennootschap, te moeten volstaan met te wijzen op de noodzaak dat het hoogste gezagsorgaan meer aandacht besteedt aan voorstellen en adviezen en laat volgen door de geëigende opdrachten, terwijl het wenselijk lijkt binnen de organisatie van de water- en energieproductie de nodige aandacht te schenken aan een strakkere beleidsvoering en scherp omschreven taakstellingen voor de afdelingen. De commissie bestond uit mr. ir. J. Komdeur, ir. H. Hajenius en ir. R. Margaria.

STOCKHOLM — Prins Bertil van Zweden en mevrouw Lilian Craig, al 33 jaar zijn levengesellen, zijn in een particuliere plechtigheid in het paleis Drottningholm in Stockholm in het huwelijk getreden. Enkele honderden mensen gaven buiten de paleiskapel blijk van hun belangstelling.




Op de damesafdeling
Pas ontvangen
de nieuwste modellen
JEANS, OOK IN SETS
JUMPSUITS, TRUITJES,
T-SHIRTS

DON JULIO

Santa Figenweg 48
Telefoons 35480 en 38034

VERMICELLI "LA MILANESA"



central madeirense
SCHOTTEGATW. NOORD 24 TEL. 43390

WEEKEND SPECIALS

IN ONZE TOKO

1 Fles SWEETHEART	22 oz.	1,75
1 Blik CHILISPAGHETTI	merk LIBBY'S 15 oz.	1,49
1 Blik CORNED BEEF	merk BEEFLAND 12 oz.	1,89
1 Blik STEWED TOMATOES	merk CONTADINA 14-1/2 oz.	1,05
1 Fles MAGGIE	medium size	1,55


ONZE SUPER SPECIAL VAN DEZE WEEK...

1 Karton DOG FOOD	merk SONNY BOY	20,70
(48 blikjes) voor slechts		
IN ONZE SLAGERIJ		
1 POND VERSE SAUCIJZEN		2,55
1 POND LEVER		1,15
1 PAKJE WINGS VAN 5 POND		5,45
LUNCHPAKKET		
1 Ons RODE SALAMI		1,80
1 Ons LEVERKAAS		
1 Ons LUNCHMEAT		

VERGEET UW KIP AAN HET SPIT NIET ...

Pas ontvangen een grote sortering **VERSIERING** en **LICHTJES** voor Uw **KERSTBOOM**.

VIJFDAGAVOND KOOPAVOND TOT 9.30 UUR.



Makelaar Rojer

e makelaar cu ta haci mas furor swor, tin lo sigujentenan na benta.

Casnan

Zuid Popo 48

3900 m2 eigendoms-terrein:

(incl. hofje, put en molen).

Schonegevelstraat 10.

Un cas tras di Centro Comercial di Strada.

Nos ta buscando poco cas di

f 15.000.-

á

f 20.000.-

Makelaar Willy Rojer

Centro Comercial Antilia No. 1

Telefon

37525


of

37965

Si Bo ta cumprá of bende cas, terreno etc. indudablemente bo mester acudi cerca

Willy Royer

Voor een feest van een cruise!



BRITANIS

Cruises

Vanaf 5 februari t/m 23 april

Elke week

Een week lang een heerlijk vacantieleven

Met bezoek aan:

Puerto Rico - Virgin Islands - Franse Antillen

St. Vincent of Barbados en Grenada.

Venezuela.

Cruise prijzen v/a f 721, -- p. p.

BRITANIS

Transatlantic

(via La Guaira/Trinidad/Barbados)

Curaçao	Madeira	Lissabon	Amsterdam
6 mei	16 mei	18 mei	21 mei

Tarieven v/a f 562, -- f 603, -- f 753, --

Andere Chandris-schepen:

	Curaçao - Europa	
	Curaçao	Rotterdam/Southampton
AUSTRALIS	15 februari	26 februari
AUSTRALIS	17 april	27 april
ELLINIS	13 juni	26 juni
AUSTRALIS	7 november	20 november

Vraag informatie bij Uw reisbureau of bij de hoofdagent van Chandris.

internationale reisorganisatie

maduro



EILANDGEBIED ST. MAARTEN

AANKONDIGING

Bij exploit dd. 6 augustus 1976 heb ik - gevolgdende aan een beschikking van de Rechter in het Gerecht in Eerste Aanleg, St. Maarten, dd. 8 juni 1976 - Samuel Sidney BUNTIN, zonder bekende woon- of verblijfplaats binnen de Nederlandse Antillen en zonder bekende woon- of verblijfplaats elders opgeroepen voor de terechtzitting van voormeld Gerecht van dinsdag, de 14de december 1976 om 9.00 uur des voormiddags, ten Gerechtsgebouwe op Sint Maarten, teneinde op de door Marie Inez BUNTIN weduwe van Wilfrid Manassa George, Marjorie Madine BUNTIN echtgenote van Cornelis St. JAGO e.a. ten deze woonplaats kiezende aan de Voorstraat 59 op St. Maarten, tegen hem ingesnelde vordering te antwoorden.

W. E. MANNING
Deurwaarder b/h Gerecht voormeld

Kunststof, Potgrond, Bestrijdingsmiddelen, enz. bij

ALL + GROW

Mgr. Kleckmanweg 32 - Telefoon 25580

Iedere dag tussen 2 p.m. en 5 p.m. en zaterdag van 9 a.m. tot 12.

U kunt ook op deze tijden bellen, en Uw bestelling wordt aan huis afgeleverd.



CONCERT

Het Cultureel Centrum Curaçao, de V.G.K.S. en de C.K.K. brengen op vrijdag 10 december om 20.30 uur in het airconditioned auditorium van de Logo "Vergenoegen"

HET MENDELSSOHN FES

met werken van: Haydn, Beethoven en Ravel

Jeugdconcert 10 december om 14.30 uur

Entree: f. 4.- p.p. Entree kinderen: fl. 1.-

Kaarten verkrijgbaar bij de V.G.K.S. en aan de kassa



OPENBARE AANBESTEDING EILANDGEBIED CURAÇAO

Het Bestuurscollege van het Eilandgebied Curaçao maakt de aanbesteding bekend van een project gefinancierd in het kader van het Meerjarenplanfonds fase III.

Betreft: Bestek en voorwaarden nrs. 75-19 en 75-20. De uitvoering van de afvalwatertransportleiding "Brievengat" en uitbreidingswerken aan de Rioolwaterzuiveringsinstallatie "Klein Hofje" met bijkomende werken te Curaçao.

Werkomschrijving:

Bestek nr. 75-19:

- aanleg afvalwatertransportleiding van rioolgemaal "Brievengat" naar Kapiteinsweg;
- bouw rioolgemaal "Brievengat" voor pompen in natte opstelling;
- uitbreiden en aanpassen bestaande rioolwaterzuiveringsinstallatie "Klein Hofje" (bouwkundig).

Bestek nr. 75-20:

- mechanische/ elektrische inrichting van het rioolgemaal "Brievengat";
- uitbreiden en aanpassen bestaande rioolwaterzuiveringsinstallatie "Klein Hofje" (mechanisch-elektrisch).

Aanbesteding:

Op donderdag 24 maart 1977 om 10.00 uur v.m. op het Bestuurskantoor, Concordiastraat 24 te Willemstad.

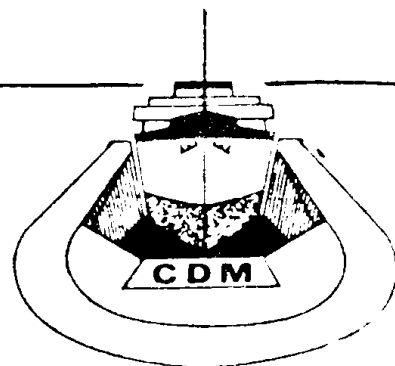
Informatievergadering:

Op vrijdag 1 februari 1977 om 09.00 uur v.m. in de vergaderzaal van de Dienst Openbare Werken te Curaçao.

Het Bestek:

Bestek en tekeningen zijn vanaf dinsdag 7 december 1976 te verkrijgen bij de Dienst van Openbare Werken, Parera te Curaçao tegen de prijs van NAf. 300,-.

Namens het Bestuurscollege van het Eilandgebied Curaçao,
Het Hoofd van de Dienst van Openbare Werken,
A. Th. de Jongh, M.C.E.



N.V. CURACAOSE DOKMAATSCHAPPIJ

zoekt

voor enige van haar medewerkers

HUIZEN

in alle huurklassen

Aanbiedingen: Tel. 78333 toestel 115.

MET DE KERST EN NIEUWJAAR IN COSTA RICA 10 DAGEN

Vertrek 23 december 1976 - terug 1 januari 1977

2 pers. kamer f. 490,- p.p.

3 pers. kamer f. 460,- p.p.

Inbegrepen in deze tour:

* Vliegreis met ALM jet - onze nationale luchtvaart mij

* Transport vliegveld - hotel v.v.

* Continental ontbijt

* Cocktailparty met folkloristische dansen

* Tours naar: Vulkan Irazu - Ciudad Cartago en Valleros
* City-tour San Jose en Ojo de Agua
* Verblijf in het hotel Balmoral in het centrum van de stad.



TOURS & TRAVEL SERVICE N.V.
Pieternaaiplein 14 - telefoon 11919 - 11935



Flowershop van Engelen

Sta. Rosaweg 40 - Tel. 35490 en 39094

ATTENTIE ATTENTIE ATTENTIE
Hierbij delen wij mede dat wij ORDERS voor NEDERLAND na 13 December, uitsluitend per TELEGRAM aannemen.

Dit jaar hebben wij ook KERSTBOMEN (aankomst en verkoop wordt alsnog bekend gemaakt). En hebben wij mooie KERSTENOFSTUKKEN van VERS DENNEGROEN vanaf Fls. 15,-.

En om teleurstellingen te voorkomen, verzoeken wij een ieder de bestellingen tijdig te willen opsturen. Bestellingen voor CURACAO zullen worden aangekomen tot en met 21 December.

Dit doen wij om U een optimale service te geven en Uw bestellingen met de meeste zorg en op tijd te kunnen leveren.

KOFFIE CORONA

obtenible den

tur tienda y supermarket

DRIVE-IN

WOENSDAG 8 OM
7.00 & 9.00 N.M.

JIM BROWN is terug!!! Tot nu toe kon niemand van deze gelegenheid ontluchten.

"ESCAPED FROM DEVILS"

(LA ISLA DE LA FUGA
DEL DIABLO)

Engels, met Spaanse tekst.
IN KLEUREN.

ENTREE: Fls. 2.50
BOVEN 18 JAAR.

DONDERDAG 9 OM

7.00 & 9.00 N.M.

"3 S 3 PASSPORT TO
HELL"

CINELANDIA

WOENSDAG 8 OM

7.00 & 9.00 N.M.

Een adembenemende en spectaculaire film in kleuren.

HAYLEY MILES
SIMON WARD in:

"DEADLY STRANGERS"

Engels, met Spaanse tekst.
IN KLEUREN.

ENTREE: Fls. 2.50 - 1.50
BOVEN 18 JAAR.

DONDERDAG 9 OM

7.00 & 9.00 N.M.

"SKY RIDERS"

ROXY

WOENSDAG 8
GEEN FILMVOORSTELLING

DONDERDAG 9 OM

7.00 & 9.30 N.M.

"SEAJAKED"

CINE-RIO

WOENSDAG 8
GEEN FILMVOORSTELLING

TA BUSKA

UN BON

MUCHA MUHER

PA TRABOW DI KAS

5 vez pa siman

Pa toer informashon:

Telefon 78205



"EL BOUTIQUE DE LA MODA"

pantolons
rokken
jurken

FALMER

MADUROSTRAAT 9 - TEL 13449

WEST-END

WOENSDAG 8 OM 7 & 9 PM

Esalto mas genial den historia di robo di Banco.

"COPS AND ROBBERS"

Kur: CLIFF GORMAN y JOSEPH BOLOGNA

Dos pols den un asalto ku tabata pora imposible. Den tur gremio svini Bon y Malu, menos mal ku mayoria ta BON, Decente y honesto. Ingles titulos na Spanyo

Ariba f. 2.50 Abou f. 1.50

Maya di 18 aña

GEVRAAGD:

Voor spoedige indiensttreding bij een vooraanstaande Drukkerij

BEDRIJFSLEIDER

Vereisten: Offsetcalculatie
Offset voorbereiding
Offset drukken
Algemene grafie vormgeving
Leiderscapaciteiten en Ervaring.

Sollicitaties onder No: 217, bureau van dit blad.

speciaal voor kerst

15% KORTING OP MEUBELN

bij cash aankoop

PLUS

Voor elke f. 10,- die
U besteedt een lot
voor onze kerstloterij
1^e f. 1.000,-
2^e f. 500,- 3^e f. 250,-

PLUS

WAARDEBON
tot een bedrag van
f. 60,-

LOOP EENS EVEN BINNEN
BIJ ONZE ZAAK TE SANTA
MARIA OF SANTA ROSA. U
ZULT ZEKER UW KEUZE KUN-
NEN MAKEN UIT ONZE UITGE-
BREIDE COLLECTIE.

KOOYMAN

SANTA MARIA - SANTA ROSA

Vereniging Voor

Protestants Christelijk Onderwijs

zoekt voor één van haar leerkrachten, zonder kinderen, een

ongemeubileerde woning,

om zo spoedig mogelijk te betrekken.

Ons telefoonnummer is 78178

Hierbij delen wij aan onze klanten en het publiek in het algemeen mede, dat wij nu te bereiken zijn onder
TELEFOONNUMMERS 35490 en 39094 van MAANDAG t/m ZATERDAG van 8 tot 12 en van 2 tot 6 uur om nog een betere service te geven.



FLOWERSHOP

van Engelen

Sta. Rosaweg 40 - telefoons 35490 en 39094

F. VREUGDENHIL + ZONEN N.V.

1931

45 JAAR

1976

Shop & Compare

FOR SAVINGS

RUYTERKADE:

SPECIAL'S

KOGELBIEFSTUK	500 gram	Cf. 3,90
LENDE ROLLADE	500 gram	„ 4.25
VARKENSHAM met BEEN	500 gram	„ 3,25
POULET (SOEPLVEES)	500 gram	„ 2,20
VELUCO APPELMOES	1 liter blik	„ 1,25
NORTHERN TOWELS	pak van 2 rollen	„ 2,25

VANDAAG BEGINT ONZE NIEUWE BOEKMAAND

VOOR DE KERST VOLOP

KALKOENEN
"READY TO EAT HAMMEN"
GEZOUTEN HAM
TAMME KONIJNEN, EENDEN
GESTOOMDE MAKREEL
GEROOKTE PALING
GEROOKTE ZALM
FRUITCAKES etc. ...

CARIBE:



Kas di Flor Kayena

Julianaplein 16

Telefon 54536

FIN DI AÑA

TA JEGANDO...

No tin un mejor sitio ku

AERO - VISTA



pa Bo

PACHANGA

Yama nos na

81122



"EL BOUTIQUE DE LA MODA"

jeans jeansets

jackets

de grootste sortering.

MADUROSTRAAT 9 - TEL 13449

VERENIGING TOT REVORDERING VAN HET
ELEKTROTECHNISCH VAKONDERWIJS

(V.E.V.)

OPROEPING

voor algemene ledenvergadering in het AMIGOE Ge-
bouw op 10 december 1976 om 16.00 uur

- AGENDA
1. Opening
 2. Verantwoording beleid
 3. Financieel verslag
 4. Goedkeuring statuten/naam
 5. Toekomstbeleid
 6. Verkiezing nieuw bestuur
 7. Rondvraag
 8. Sluiting.

Namens het Bestuur van V.E.V.

De Voorzitter,
Ir. H. Rost van Tonningen

De Sekretaris,
Ing. G. G. Soares

Voor uw zoon of dochter
een

SPAANSE GITAAR

Voor de december-maand
een educatief cadeau bij
uitstek!

La Bonanza
Punda

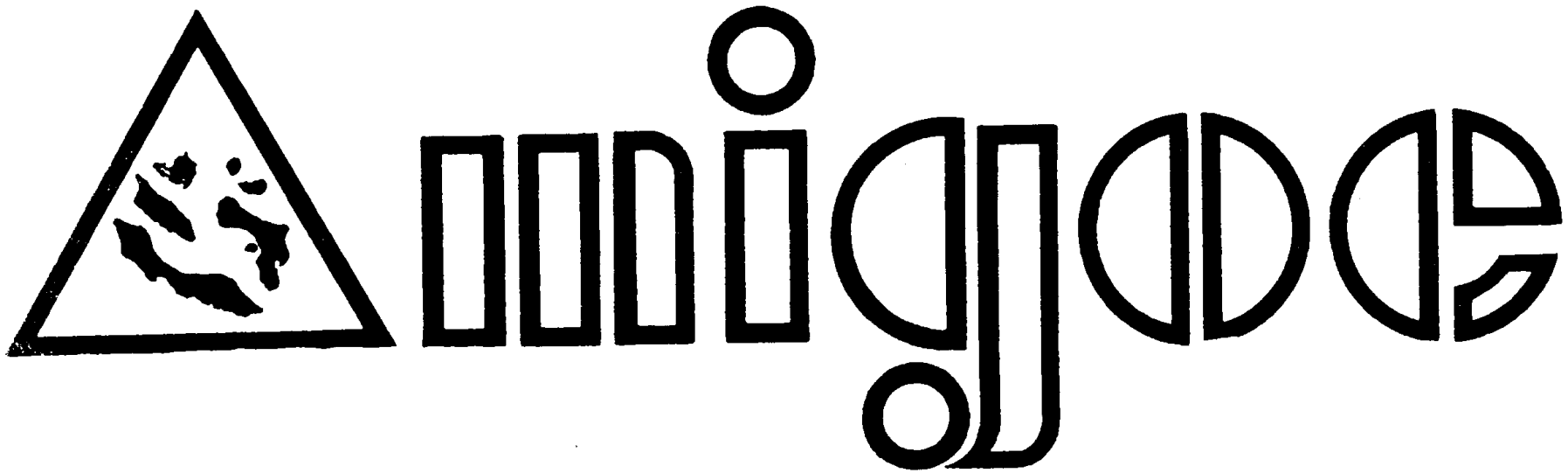
PROBLEMA pa haña un bon
BRASSIERE?
Esey ta AJERA
AWE

Gossard

Leina

tin e SOLUSHON.
Nan tin UNO pa Bo tambe.
Kumpra i participa den nos
RIFA NAVIDE SO.

Sulisa
Dividivieweg 7 - telefon 35846



Canal Zone still underdeveloped

Panama embarks on literacy campaign

PANAMA CITY — The Panamanian government has begun a campaign of literacy teaching and social-economic benefits for people living in villages bordering on the United States run Canal Zone in that nation. The people to be benefitted under the project, according to Prensa Latina are exposed to ongoing conflicts with their North American neighbors, whose provocations have been stepped up in the past few months after Panama set time limits for the canal talks on restoring its sovereignty over the territory. The Panamanian government project also includes ecological conservation and is to be conducted by several ministries. The program is part of urgent measures adopted to protect the Panamanian families living just west of the US occupied zone. The idea is to create a favorable and secure environment that will at least hinder the frequent provocations by US military personnel.

Excessive police control in the "Canal Zone" after several bombs went off there recently, gave rise to an incident involving Panamanians and US soldiers. A commission named to execute the community development project is taking into account the sharp contrasts in the characteristics of the area and the adjoining zone. The program is divided into three areas. It assigns top priority to the Arenosa, Las Pavas, La Laguna zone, mainly because 366 Panamanian farmers till the soil there do so on lands occupied by US military

personnel. Between December 1976 and March 1977, the terrain will be improved (drainage and others), a mass literacy campaign begun and the moving of people living in the area from Lejitas to Burunga to the capital district locality of Arraijan. The second zone of the project includes the communities of El Lirio, La Gloria, Santa Clara, Hules and Nuevo Emperador.

The localities of Burunga, Arraijan (county seat), La Polvareda and Veraguas, located in the the Arraijan district, make up the third area. All the communities face similar problems of electrification, water shortage, illiteracy and very poor sanitary facilities. In some zones such as Las Lajas, 75 percent of the people live in dirt floor shacks, lack electricity and are unable to read and write. The project includes the organization of three multi-service cooperatives

for marketing the produce of the farmers on the basis of technical and credit assistance that will be provided by the Development Ministry and the Farm Bank. The permanent cultivation of 600 hectarea with an initial capital of 200 thousand dollars is part of the creation of new wealth. Finally, in Hules, Panama province, a basic education cycle will come into being next year.

Thirteen years jail for mercy killer

MAASTRICHT, HOLLAND — A 40-year-old male nurse was sentenced to 13 years jail for the murder of five elderly patients by injecting them with overdoses of insulin and a tranquilliser. At the trial two weeks ago public prosecutor Jan Booster demanded two concurrent life sentences for the nurse, Frans Hooijmaijers, on nine murder counts, but the court found him guilty of killing five patients, the prosecution said. Hooijmaijers admitted administering excessive doses of insulin and the tranquilliser valium. The victims died between 1972 and 1975 at a state-run nursing home in Kerkrade, near this southern Dutch city. Hooijmaijers had told the court he was unaware the doses would prove fatal and had meant only to "relieve suffering".

Bomb carrier kills himself

JOHANNESBURG — A stick of dynamite being carried by a black man exploded in a restaurant packed with whites in a shopping center in central Johannesburg Tuesday, police said. The man was seriously injured and is under police guard in hospital. A black waiter was slightly hurt but no diners were hurt. Two women were treated for shock.



Dutch war criminal detained in Zurich

Extradition seems problematical

THE HAGUE — Millionaire Dutch art collector Pieter Menten has been detained by Swiss Police at the request of Dutch authorities, the Justice Ministry announced here. The Ministry said Menten, 78, who disappeared from Holland last month, was with his wife at a motel near Zurich when arrested. The public prosecutor here ordered his detention on November 15 for questioning about allegations that he was involved in the execution of Jews by German troops in southeast Poland during World War 2.

The spokesman of the Justice Ministry in The Hague, Mr. W. van Leeuwen, said that Dutch police captain R. Bordewijk and two Dutch detectives were present at the arrest. He said the Dutch police had been tipped off by the chief editor of the Accent weekly, Mr. Hans Knoop whose investigations into Menten's wartime activities in Poland had led to suspicion that Menten had been involved in the murder of many Jews in the Byelo-Russian villages of Urycz and Podhorocze. A 10,000 guilder reward had been promised by the Dutch justice authorities for information leading to Menten's arrest.

LONDON — An estimated 15,000 people last week joined a peace rally in London demanding an end to violence in Northern Ireland.

The picture captures the demonstrators in Trafalgar Square.

Anti-smoking fiend stages kidnapping

LOS ANGELES — A man who held a hostage for two hours on the roof of Los Angeles' tallest building gave up when police agreed to broadcast his warning against smoking and lung cancer over three Los Angeles radio stations. Dolphin Lair, a 21-year-old school custodian, told police afterwards he staged the incident to protest against the recent death of his 45-year-old father from lung cancer. Lair, who turned out to be armed with a harmless starter's pistol, was booked on suspicion of kidnapping. The hostage, 55-year-old Martin Hickey, was freed unharmed after his ordeal on top of the 62-floor United California Bank Building. Lair's mother told reporters of her son: "He's often told me that I should stop smoking but I never took him seriously".

Ecuador takes hard line against Gulf

Draft agreement on transfer of shares

QUITO — The Ecuadorian government is preparing a draft agreement on transferring the shares of the U.S. Gulf Oil Company to the state.

Because of the company's boycott of the talks begun last October, the Ecuadorian State Petroleum Corporation (CEPE) announced here that the Ecuadorian negotiating committee chose this path in the face of the attitude assumed by the U.S. company which has brought the talks with the government at a standstill. According to CEPE, Gulf declined to send their representatives to three sub-committees commissioned to conclude several points of the negotiations before the year's end.

The first group was to set the amount of Texaco-Gulf investments, the second, to carry out an auditing of the cost of the Trans-Ecuadorian oil pipeline and the third, to establish if the consortium had handed over to CEPE its 25 percent share in production. Gulf's virtual boycott of the talks was in answer to the refusal of the Ecuadorian government to accept the payment conditions the U.S. company wanted to establish.

These conditions were that Ecuador pay for the investments in cash or within a five-year time limit, in which case it demanded that the country pledge its petroleum output.

The Ecuadorian government proposes that the cancelation of the investments take place in 16

years, maintaining that in no case should the production of crude oil be pledged.

The Ecuadorian state

corporation said that the absence of the Gulf delegates shows that it is little interested in continuing the talks and for this reason, a number of meetings scheduled for negotiating with the U.S. company did not take place.

Beetle Bailey

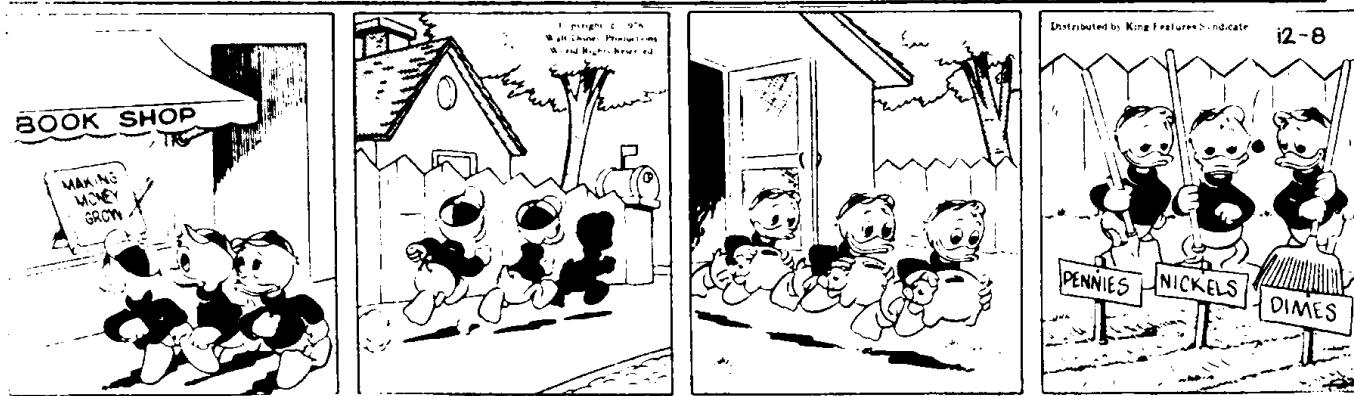
®

By Mort Walker



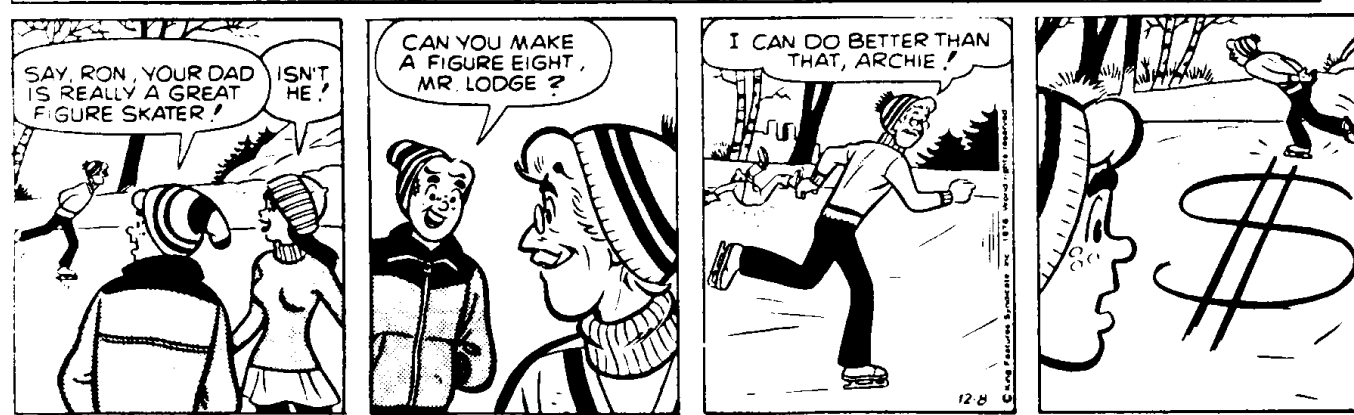
Walt Disney's DONALD DUCK

®



Archie

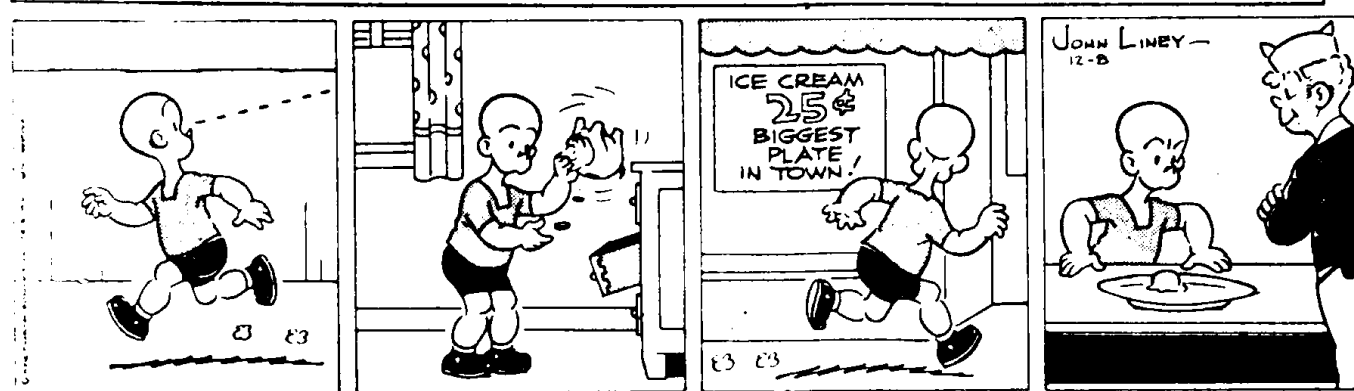
®



HENRY

®

By John Liney



Palestinian rivalries claim 25 lives

BEIRUT — Twentyfive people have been killed in fighting between rival Palestinian commando groups near the north Lebanon port of Tripoli, Palestinian sources said here. Travellers from the north said the fighting was between Syrian-backed Saiga commandos and members of Fatah, the biggest commando group. They said it broke out in the Nahar Al-Bared Palestinian refugee camp during the funeral of a young Fatah member who was killed in a quarrel with a Saiga man on Sunday. Commando sources here said Palestinian leaders had now contained the dispute.

Wall Street

NEW YORK — Stocks turned mixed after trading higher all day. Trading was heavy. Analysts said the market ran into some profit taking after the gains of the past two days.

Analysts noted lower interest rates recently have improved stocks as investments relative to bonds.

Analysts also said the broad market continues to outperform blue chips. This represents "some revival of non-institutional buying interest," commented Michael Metz of Oppenheimer and Co.

And analysts said stocks continued to benefit from anticipation of some economic stimulus after Carter takes office in January.

The D-J industrials lost about a point. Other market barometers were mixed but advances led declines by about an eight-to-seven margin. Volume approximated 26 mln shares.

Two of the great whiskies of Scotland



"White Label" & ANCESTOR
famous Scotch Whiskies from the House of Dewar